সূরা মূলক : মাক্রী ছহীহ নুরানী উচ্চারণ কোরআন শুরীফ

তাবা-রকাললায়ী ঃ ১৯

সূরা মুল্ক্ আয়াত ঃ ৩০ বিস্মিল্লা-হির রাহ্মা-নির রাহীম মক্কাবতীর্ণ রুকু ঃ ২ পরম করুণাময় ও দয়ালু আল্লাহর নামে 紫 لک و هو علی کل شرعٍ قل پر ১। তাবা-রকাল্লাযী বিইয়াদিহিল্ মুল্কু অহুওয়া 'আলা কুল্লি শাইয়িন্ কুদীরু। ২। নিল্লাযী খলাকুল্ (১) বরকতময় সেই সন্তা, যাঁর হন্তে নিহিত রয়েছে সর্বময় কর্তৃত্ব। তিনি সর্বশক্তিমান। (২) যিনি মৃত্যু ও জীবন সৃষ্টি করলেন মাওতা অল্ হাইয়া-তা লিইয়াক্লুয়াকুম্ আইয়্যুকুম্ আহ্সানু 'আমালা-; অহুওয়াল্ 'আযীফুল্ গফূরু । ৩ । আল্লাযী খলাকু তোমাদের মধ্যে আমলের দিক দিয়ে কে শ্রেষ্ঠ তা পরীক্ষা করার জন্য, তিনি মহা পরাক্রমশালী, পরম ক্ষমাশীল। (৩) সাব্'আ সামা-ওয়া-তিন্ ত্বিবা-ক্-; মা-তার-ফী খল্ক্বির্ রহ্মানি মিন্ তাফা-ওয়ুত্; ফার্জ্বিঈ'ল্ বাছোয়ার যিনি সাত আসমানকে সৃষ্টি করেছেন স্তরে স্তরে. তুমি আল্লাহর এ সৃষ্টিতে কোন খুঁত দেখতে পাবে না, সুতরাং তুমি পুনঃ হাল্ তার-মিন্ ফুত্বূর্ । ৪। ছুমার্ জ্বিইল্ বাছোয়ার কার্রতাইনি ইয়ান্ক্বলিব্ ইলাইকাল্ বাছোয়ারু খ-সিয়াঁও দৃষ্টি ফেরাও, কোন ক্রটি দৃষ্টিগোচর হয় কি? (৪) বার বার দৃষ্টি ফেরিয়ে দেখ, সে দৃষ্টি শ্রান্ত ও ক্লান্ত হয়ে তোমার দিকে অহওয়া হাসীর্। ৫। অলাকৃদ্ যাইয়াানাস্ সামা — য়াদ্ দুন্ইয়া-বিমাছোয়া-বীহা অজ্বা'আল্নাহা-রুজ্ৄমাল্ লিশ্শাইয়াত্বীনি ফিরে আসবে। (৫) আর আমি নিকটতম আকাশকে প্রদীপসমূহ দ্বারা সুসজ্জিত করেছি এবং সেওলোকে শ্য়তানের অআ'তাদ্না-লাহ্ম্ 'আযা-বাস্ সা'ঈর্। ৬। অলিল্লাযীনা কাফার বিরব্বিহিম্ 'আযা-বু জ্বাহানাুম্; অ নিক্ষেপযোগ্য করেছি, তাদের জন্য জাহান্নামের শান্তি তৈরি করে রেখেছি। (৬) রবের অস্বীকারকারীদের জন্য জাহান্নামের বি"সাল্ মাছীর্। ৭। ইযা ~ উল্কু্ ফীহা- সামিন্ট লাহা-শাহীক্ত্ব অহিয়া তাফূর।৮। তাকা-দু তামাইয়্যায়ু মিনাল্ আযাব, তা কতই না মন্দ স্থান! (৭) তাতে নিক্ষিপ্ত হলে তারা বিকট শব্দ শুনবে, যা উথ্লাতে থাকবে। (৮) ক্রোধে যেন আয়াত-১ ঃ হযরত ইবনে আব্বাস (রাঃ) হতে বর্ণিত। রাস্নুল্লাহ (ছঃ) বলেন, 'সূরা মূল্ক' কবর আযাব হতে রক্ষা করে। ইবনে আব্বাস (রাঃ) এক ব্যক্তিকে বললেন, আমি কি তোমাকে একটি হাদীস উপহার দিব যাতে তুমি সভুষ্ট হবে? সে বলল, হাা দিন, তিনি বললেন, সূরা মূলক নিজে পড়, পরিবারের সকল ছেলে-মেয়েকে এবং প্রতিবেশিকেও শিখাও। কেননা এটি শাস্তি হতে নাজাত দিবে এবং কিয়ামত দিবসে আল্লাহর সাথে

ঝগড়া করে জাহানামের আগুন হতে নাজাত দিবে। আর এর পাঠকারী কবর আযাব হতে মুক্তি পাবে। রাসূল (ছঃ) বলেন, আমি ভালবাসি যে, আমার প্রত্যেক উন্মতের অন্তরে যেন এই সূরা থাকে। (ফতঃ বয়াঃ) আয়াত-৫ ঃ কাতাদাই (রাঃ) বলেন, তিন উদ্দেশে তারকারাজী সৃষ্টি করা হয়েছে (১) আসমানের সৌন্দর্য বৃদ্ধি করা, (২) শয়তানদৈরকে দূরীভূত করা, (৩) পথিকের দিক নির্দেশনার জন্য। (ইব্ঃ কাঃ)

لقِي فِيهافوج سالهر خزنتها **الرياتِك** গাইজ্, কুল্লামা ~ উল্কুিয়া ফীহা- ফাওজুন সায়ালাহুম খাযানাতুহা ~ আলাম ইয়া''তিকুম্ন নাযীর 🛭 ৯ । কু-লু বালা-জাহান্রাম ফেটে পড়বে, নিক্ষিপ্ত দলকে রক্ষীরা বলবে, তোমাদের কাছে কি সতর্ককারী আসে নিং (১) তারা বলবে, নিশ্চয় قىجاءناننىيە، فكنبنار قلنامانىزل اللەمِي شر<u>ي</u>ى آنانتى कृ का -- याना नायोक्नन् काकाय्याव्ना-वक् न्ना-मा-नाय्यानाद्वा-ए मिन् भारेविन् रेन् वान्क्रम् रेल्ला-की रवायाना-निन कावीत्। সতর্ককারী এসেছে, কিন্তু আমরা মানি নি। বলেছি, আল্লাহ কিছুই নাথীল করেন নি, তোমরা মহা বিভ্রান্তিতে পড়ে আছ। ১০। অকু-লূ লাও কুন্না নাস্মা'ঊ আও না'ক্বিলু মা-কুন্না ফী ~ আছ্হা-বিস্ সা'ঈর্। ১১। ফা'তারাফূ বিযাম্বিহিম্ (১০) আর তারা বলবে, যদি কথা ওনতাম বা বুঝতাম, তবে আমরা জাহানামী হতাম না। (১১) অনন্তর তারা তাদের <mark>ফাসুহ্ত্বুল্ লিআছ্হা-বিস্ সা'ঈর্। ১২। ইন্লাল্লাযীনা ইয়াখ্শাওনা রব্বাহুম্ বিল্গইবি লাহুম্ মাগ্ফিরতুঁও</mark> অপরাধ স্বীকার করবে। ধিক্কার দোযখীদের প্রতি! (১২) নিশ্চয়ই যারা না দেখে তাদের রবকে ভয় করে তাদের জন্য ক্ষমা اوِاجوروا بِهِ الله عليمر بِناتِ الصنور والا অআজু রুন্ কাবীর্। ১৩। অআসির্রূ কুওলাকুম্ আওয়িজু হার বিহু; ইরাহূ 'আলীমুম্ বিযা-তিছ্ ছুদূর্। ১৪। আলা-ও মহাপুরস্কার। (১৩) আর তোমরা তোমাদের কথা গোপনে বল বা প্রকাশ্যে বল, তিনিই তো অন্তর্যামী। (১৪) তিনি কি جبير®هو الب*ي*جعر ইয়া'লামু মানু খলাকু; অহওয়াল্ লাত্বীফুল্ খবীর্। ১৫। হওয়াল্লাযী জ্বা'আলা লাকুমুল্ আর্দ্বোয়া যালূলান্ জানেন না, যিনি সৃষ্টি করলেন? তিনি সৃষ্ণদশী, জ্ঞাতা। (১৫) তিনিই তোমাদের জন্য ভূমিকে করেছেন ব্যবহারযোগ্য س رِزقِه و اليهِ النشور ﴿ وَالْمُنْتُمُ ফা মৃশু ফী মানা-কিবিহা-অকুলূ মির্ রিয্কিৃ্হ্; অইলাইহিন্ নুশূর্। ১৬। আ আমিন্তুম্ মান্ ফিস্ সামা — য়ি তোমরা দিগন্তে বিচরণ কর, রিযিক্ খাও, তারই কাছে যাবে। (১৬) তোমরা কি নিশ্চিত হয়েছ যে, আকাশে যিনি আছেন الأرض فإذاهي تهورك أأمنته আইয়া।খুসিফা বিকুমুল্ আর্দ্ধোয়া ফা ইযা-হিয়া তামূর। ১৭। আম্ আমিন্তুম্ মান্ ফিস্ সামা — য়ি আই ইয়ুর্সিলা তিনি তোমাদেরকেসহ ভূমি ধসাবেন না আর তা কাঁপবে: (১৭) না কি নিশ্চিত যে, আকাশে যিনি আছেন তিনি কংকর ، نن يې څو لقل ک 'আলাইকুমু হা-ছিবা-; ফাসাতা'লামূনা কাইফা নিযীর্। ১৮। অলাকুদ্ কায্যাবাল্ লাযীনা মিন্ কুব্লিহিম্ <mark>বর্ষাবেন না? বুঝবে, সুতরাং শীঘ্রই কেমন সতর্ককারী ছিল! (১৮) আর পূর্ববর্তীরা মিথ্যারোপ করেছিল, ফলে কেমন হয়েছিল</mark>

পুঞ্চে মনাযল ওয়াকুফে গোফরান

. ١ اولريروا إلى الطير فوقهر ফাকাইফা কা-না নাকীর । ১৯ । আওয়া লাম্ ইয়ারও ইলাত্ব ত্যোয়াইরি ফাওত্বহুম্ ছোয়া — ফ্ফা-ভিঁও অইয়াত্ব বিছ ্ন্; মা -আমার শান্তি! (১৯) তারা কি সেসব পাখির প্রতি তাকায় না যারা ডানা সম্প্রসারণকারী ও সংকোচনকারী ? দয়াময় عشر إبصير امن هن الذي هو. انهب ইয়ুম্সিকুহুনা ইল্লার্ রহ্মা-ন্; ইন্লাহ্ বিকুল্লি শাইয়িম্ বাছীর্। ২০। আম্মান্ হা-যাল্ লাযী হুওয়া জু ন্দুল্ লাকুম্ আল্লাহই তাদের শূন্যে স্থির রাখেন, তিনি সর্বদ্রষ্টা। (২০) দয়াময় (আল্লাহ) ছাড়া আর কারো এমন সৈন্য আছে কি, যে دونِ الرحمي وإنِ الكفِرون إلا فِي غرو رِ ۞ امن هذا النِ ع ইয়ান্ছুরুকুম্ মিন্ দূনির্ রহ্মা-ন্; ইনিল্ কা-ফিরুনা ইল্লা-ফী গুরুর্। ২১। আম্মান্ হা-যাল্ লাযী তোমাদের সাহায্য করবে? নিক্য়ই কাফেররা বিভ্রান্তিতির মধ্যে আছে। (২১) তিনি যদি তোমাদের রিযিক্ বন্ধ করেন, তবে الجوافي عتوونعورها مس يمس ইয়ার্যুকু কুম্ ইন্ আম্সাকা রিয্কাহ্ বাল্ লাজ্বজু ফী 'উতুয়িও অনুফূর্। ২২। আফামাই ইয়াম্শী মুকিব্বান, 'আলা-কে তোমাদেরকে রিযিক দান করবে? মূলতঃ এরা বিদ্রোহ ও ঘৃণায় মন্ত। (২২) আচ্ছা বলতো যে ব্যক্তি উপুড় হয়ে মূখে ভর ওয়াজু হিহী 🖚 আহ্দা 🖚 আমাই ইয়াম্শী সাওয়িয়্যান্ 'আলা-ছির-ত্বিম্ মুস্তাক্বীম্। ২৩। কু ল্ হুওয়াল্ লাযী 🖚 আন্ শায়াকুম্ দিয়ে চলে, সে কি সঠিক, না কি যে ব্যক্তি সোজা হয়ে সরল পথে চলে? (২৩) আপনি বলে দিন, তিনিই তোমাদেরকে সৃষ্টি করেছেন অজ্য'আলা লাকুমুস্ সাম্'আ অল্ আব্ছোয়া-র অল্ আফ্য়িদাহ; কুলীলাম্ মা-তাশ্কুরন্ । ২৪ । কু_ল্ হওয়াল্ লাযী যারয়াকুম্ এবং তোমাদের কান, চোষ ও অন্তকরণ দিয়েছেন, তোমরা কমই কৃতজ্ঞ। (২৪) আপনি বলে দিন, তিনি তোমাদেরকে যমীনে ون الوعل الله عنه منا الوعل إن ফিল্ আর্দ্বি অইলাইহি তুহ্শারূন্। ২৫। অইয়াক্ুলূনা মাতা- হা-যাল্ ওয়া'দু ইন্ কুনতুম ছোয়া-দিক্বীন। ছড়ালেন, তাঁরই কাছে তোমরা একত্রিত হবে, (২৫) আর তারা বলে এ প্রতিশ্রুতি কবে পুরণ হবে, যদি সত্যবাদী হও। عندالله مروانها انانلِير سبين ١٠٠٠ ২৬। কুল ইনামাল্ ই'ল্মু ই'ন্দাল্লা-হি ইনামা ~ আনা নাযীরুম মুবীন। ২৭। ফালামা- রায়াওহু ফুল্ফাতান্ সী 🗕 (২৬) বলুন, এ জ্ঞান আল্লাহর কাছে, আমি তো সতর্ককারী মাত্র। (২৭) অনন্তর যখন তা নিকটবর্তী হতে দেখবে, তখন কাফেরদের আয়াত-২১ঃ এটি মু'মিন ও কাফিরের উপমা। দুনিয়াতে মু'মিন সরল পথে চলে, আর কাফির বক্র পথে। পরকালেও মু'মিন সরল পথে বেহেশতে পৌছে যাবে, আর কাফির উপুড় হয়ে মুখের উপর ভর করে জাহান্নামে পড়বে। ছহীহ্ হাদীসে আছে, কেউ জিজ্ঞাসা করল, হে আল্লাহ্র রাসূল। মানুষকে মুখের উপর ভর দিয়ে কিভাবে উঠানো হবে? তিনি বলেন, যিনি তাদেরকে পা দ্বারা চালিয়েছেন তিনি মুখের উপর ভর দিয়েও চালাতে সক্ষম। (ইবৃঃ কাঃ) আয়াত-২৮ঃ এর অর্থ আমরা ঈমানের কারণে আল্লাহর আযাবকে ভয় করি এবং তাঁর রহমতের আশা রাখি। তোমরা বল তো দেখি, কুফুরীর কারণে তোমরা কি করবে? এ আয়াতে কাফিরদেরকে বড় ধমক প্রদান করা হয়েছে। (জাঃ বয়াঃ ও ফতঃ বয়াঃ) **bo**&

ين كفروا وقيل هذا الذِي كنتمر به تدعون ﴿ قُلْ أَرِّينَا উজু হুল্ লাযীনা কাফার অন্ধীলা হা-যাল্ লাযী কুন্তুম্ বিহী তাদ্দা উন্ । ২৮। কু ল্ আরয়াইতুম্ মুখ বিবর্ণ হয়ে যাবে; তাদেরকে বলা হবে, এটাই তো তোমরা চাচ্ছিলে। (২৮) আপনি বলে দিন, তোমরা এটা বলে দাও لني الله ومن معى اورحمنالفن يجير ইন্ আহ্লাকানিয়াল্লা-হু অমাম্ মা'ইয়া আও রহিমানা-ফামাই ইয়ুজ্বীরুল্ কা-ফিরীনা মিন্ 'আযা-বিন্ যদি আল্লাহ আমাকে ও আমার সঙ্গীদেরকে ধ্বংস করে দেন বা দয়া করেন, তবে কাফেরদেরকে কে রক্ষা করবে মর্মভুদ وقل هوالرحمي امنا به وعليه توكلنا€ فستعلمون من আলীম্ । ২৯ । কু_ল্ হওয়ার্ রহ্মা-নু আ-মানুা- বিহী অ'আলাইহি তাওয়াকাল্না-ফাসাতা'লামৃনা মান্ হওয়া ফী দ্বোয়ালা-লিম্ শাস্তি হতে? (২৯) আপনি বলে দিন, তিনি পরম দয়াময়, আমরা তাঁর প্রতি ঈমান এনেছি ও তাঁর উপর ভরসা করি; শীঘ্রই তোমরা মুবীন্ । ৩০ । কু ল্ আরায়াইতুম্ ইন্ আছ্বাহা মা — য়ুকুম্ গওরন্ ফামাই ইয়া'তীকুম্ বিমা — য়িম্ মা'ঈন্ । জানবে কে স্পষ্ট ভ্রান্ত। (৩০) বলুন, পানি যদি ভূগর্ভে চলে যায়, তবে এমন কে আছে যে, তোমাদেরকে পানি দিবে? 非 بِسْمِ اللهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ সূরা কুলম্ আয়াত ঃ ৫২ বিস্মিল্পা-হির রাহ্মা-নির রাইাম মক্কাবতীৰ্ণ রুকু ঃ ২ পর্ম করুণাময় ও দ্য়ালু আল্লাহর নামে ننوالقلم ومايسطرون⊙ما انت بنعمت ربك بهجنونٍ ⊙و إن لك 🕽 । নৃ — ন্ অল্কুলামি অমা-ইয়াস্তু্ক্রন্ । ২ । মা ~ আন্তা বিনি মাতি রব্বিকা বিমাজ্বনূন্ । ৩ । অইন্না লাকা (১) নূন্, কসম কলমের ও তাদের লেখার , (২) আপনার রবের অনুগ্রহে আপনি পাগল নন। (৩) আর আপনার জন্য লাআজ্বরন্ গইর মাম্নূন্। ৪। অইন্নাকা লা আলা- খুলুক্বিন্ 'আজীম্। ৫। ফাসাতুব্ছিরু অইয়ুব্ছিরুন। রয়েছে অফুরন্ত পুরুস্কার, (৪) আর নিশ্চয়ই আপনি মহান চরিত্রের অধিকারী।(৫) আপনি দেখবেনই এবং তারাও দেখবে الهفتون⊙إن ربك هواعكمر بِمن ضل عن سبيله صوهوا ৬। বিআইয়িকুমুল্ মাফ্তূন্। ৭। ইন্না রব্বাকা হুওয়া আ'লামু বিমান্ দোয়াল্লা আ'ন্ সাবীলিহী অহুওয়া আ'লামু (৬) তোমাদের মধ্যে কে অস্থির? (৭) নিশ্চয়ই আপনার রব ভালভাবে জানেন কে তাঁর পথ থেকে বিভ্রান্ত, আর কে ىبِين⊙ودوا لو تلهِن فيلهِنون⊛و لا বিল্মুহ্তাদীন্। ৮। ফালা-ভুত্বি'ইল্ মুকায্যিবীন্। ৯। অদ্ লাও তুদ্হিনু ফাইয়ুদ্হিনূন্।১০। অলা-তুত্বি পঞ্জ্ঞাপ্ত। (৮) মিখ্যাচারীদের মানবেন না. (৯) তারা চায়, আপনি নমনীয় হলে তারাও হবে। (১০) অনুসরণ করে

TO TO 1 ®مناع لِلخيرمعتلِ ، مهِینِ©هما زِمشاءِ'بِ কুল্লা হাল্লা-ফিম্ মাহীনিন্। ১১। হাম্মা-যিম্ মাশ্শা — য়িম্ বিনামীম। ১২। মান্না-'ইল্ লিল্খইরি মু'তাদিন্ আছীম্। ১৩। 'উতুল্লিম্ কথায় কথায় শপথকারী লাঞ্ছিতের,(১১) নিন্দুক, চোগলখোর,(১২) কল্যাণে বাধাদানকারী, সীমালংঘণকারী পাপী,(১৩) রুড় স্বভাব, @ان كان ذامالٍ وبنِين®إذا تتلى عليه ايتنا বা'দা यা-निका यानीभिन्। ১৪। আন্ কা-না या-भा-निंও অবানীন্। ১৫। ইযা-তৃত্লা-'আলাইহি আ-ইয়া-তুনা-ক্-লা আসা-ত্বীৰুল্ তা ছাড়া কুখ্যাত; (১৪) ধন-সম্পদ ও সন্তান-সন্ততির অধিকারী; (১৫) তার সামনে যখন আয়াত পড়া হয়, তখন বলে, ین⊕ سنسِهه علی الخوطو∫۞ إنا بلونهم আওয়্যালীন্। ১৬। সানাসিমুহু 'আলাল্ খুর্ত্বু ম্ । ১৭। ইন্না-বালাওনা-হুম্ কামা-বালাওনা ~ আছ্হা-বাল্ জ্বান্নাতি এতো পূর্বেকার কথা, (১৬) তার নাকে দাগ লাগাব, (১৭) নিশ্চয়ই তাদেরকে পরীক্ষা করেছি বাগানবাসীদের মত যখন إد اقسموا ليصرِ منها مصبِحِين®و لا يستثنون®فطاف عليها طائف ইয় আৰু সাম লাইয়াছরিমুন্নাহা-মুছবিহীন্। ১৮। অলা-ইয়াস্তাছনুন্। ১৯। ফাত্যোয়া-ফা 'আলাইহা-ত্যোয়া — য়িফুম্ মির্ কসম করল যে, তারা প্রত্যুষে ফল পাড়বে, (১৮) ইনশাআল্লাহ বলে নেই, (১৯) বাগানে বিপর্যয় নামল আপনার রবের نِائِمون®فاصبڪــــکالصريه®فتنادوامصبِحِين®انِ اعْلُو রব্বিকা অহুমৃ না — য়িমূন্। ২০। ফাআছ্বাহাত্ কাছ্ছোয়ারীম। ২১। ফাতানা-দাও মুছ্বিহীন। ২২। আনিগৃদ্ পক্ষ হতে, তারা ছিল ঘুমে। (২০) অতঃপর জ্বলে কৃষ্ণবর্ণ হল, (২১) ভোরে একে অন্যকে ডাকল। (২২) ফল আহরণ صر مِیں®فانطلقواو هريتڪا فتون®ان 'আলা হার্ছিকুম্ ইন্ কুন্তুম্ ছোয়া-রিমীন্। ২৩। ফান্ত্বোয়ালাকুূ অহুম্ ইয়াতাখ-ফাতূন। ২৪। আল্লা-ইয়াদ্থুলান্নাহাল্ করতে চাইলে বাগানে চল। (২৩) অতঃপর তারা চলল, চুপে চুপে কথা বলতে বলতে, (২৪) আজ যেন কোন মিসকীন ইয়াওমা 'আলাইকুম্ মিস্কীন। ২৫। অগদাও 'আলা-হার্দিন্ কু-দিরীন্। ২৬। ফালাম্মা-রয়াওহা- কু-লৃ ~ ইন্না-লাদ্বোয়া প্রবেশ না করে। (২৫) তারা প্রাতঃকালে শক্তি নিয়ে বের হল। (২৬) অতঃপর তা দেখে তারা বলল, আমরা দিশেহারা ى محرومون⊕قال او سطهر الم २१। वीन् नार्नु मार्क्रभृन्। २৮। क्-ना जाउनाजु ्ट्रम् जानाम् जाकु न् नाकुम् नाउना-जूनाव्तिर्हृन्। (২৭) বরং আমরা ভাগ্যহারা বঞ্চিত। (২৮) শ্রেষ্ঠ লোকটি বলতে লাগল, আমি কি বলিনি, কেন মহিমা ঘোষণা কর না? আয়াত-১৬ ঃ বলা হয় যে, কোরাইশদের মধ্যে ওয়ালীদ ইবনে মুগীরা নামীয় একজন সরদার ছিল। তার মধ্যে উল্লেখিত এসব স্বভাব ছিল। নাকে দাণ দেয়ার অর্থ তার লাঞ্ছিত ও অপমানিত হওয়া। (মুঃ কোঃ) আয়াত-১৮ঃ তারা পাঁচ ভাই ছিল। তাদের পিতা ফলের একটি বাগান রেখে গিয়েছিল। এর উৎপন্ন ফল ও শস্য দ্বারা তারা সুখেই ছিল। ফল কাটার দিন শহরের ফকীররা একত্রিত হত। তাদের পিতা সকলকে কিছু কিছু দান

609

করত, এতে তাদের শস্যে বরকত হত। পরে ছেলেরা মনে করল, ফকীরকে না দিয়ে নিজেরাই ভোগ করবে। পরামর্শ করল, অতি প্রত্যুষে ফল ও

শস্য কেটে ঘরে নিয়ে আসবে, ফকীররা গিয়ে কিছুই পাবে না। এমন কি তারা ইনশাআল্লাহ বলতেও ভুলে গিয়েছিল (মুঃ কোঃ)

، بَنَا إِنَا كَنَا ظَلْمِين ۞فاقبل بعضهر على بعضٍ يتلاومون ﴿ ২৯।ক-লু সুরহা-না রব্বিনা ~ ইন্না-কুন্না-জোয়া-লিমীন।৩০।ফাআকু বালা বা'দ্ভুম্ 'আলা- বা'দ্বি ইইয়াতালা-ওয়াসুন। (২৯) তারা বলল, আমরা রবের মহিমা ঘোষণা করছি, আমরা জালিম ছিলাম। (৩০) তারা একে অন্যের দোষারোপ করছিল। ৩১। স্বু-লৃ ইয়া-অইলানা ~ ইন্না-কুন্না-ত্বোয়া-গীন্। ৩২। 'আসা-রব্বুনা ~ আই ইয়ুব্দিলানা-খইরাম্ মিন্হা ~ ইন্না ~ ইলা-রব্বিনা-(৩১) তারা বলন, দূর্ভোগ আমাদের, আমরা সীমালংঘণকারী ছিলাম। (৩২) আশা যে, রব তার পরিবর্তে কল্যাণ দেবেন, ب الاخرة اكبرم র-গিবূন্। ৩৩। কাযা-লিকাল্ 'আযা-ব্; অলা'আযা-বুল্ আ-থিরতি আক্বার্। লাও কা-নূ ইয়া'লামূন্। ৩৪। ইন্না আমরা রব মুখী হলাম। (৩৩) এ'ভাবেই শান্তি হয়ে থাকে, পরকালের শান্তি অতি গুরুতর যদি জানত। (৩৪) নিশ্চয়ই ⊕أفنجعل المسلمين লিল্মুত্তাক্টীনা 'ইন্দা রব্বিহিম্ জ্বান্না-তিন্ না'ঈম্। ৩৫। আফানাজ্ব 'আলুল্ মুস্লিমীনা কাল্মুজ্ব রিমীন্। মৃত্তাকীদের জন্য তাদের রবের কাছে রয়েছে বিলাসী জান্নাত। (৩৫) আমি কি মুসলিমকে দোষীদের সমতুল্য মনে করব? ৩৬। মা-লাকুম্ কাইফা তাহ্কুমূন্।৩৭। আম্ লাকুম্ কিতা-বুন্ ফীহি তাদ্রুসূন্।৩৮। ইন্না লাকুম্ ফীহি লামা-(৩৬) কি হল যে, কেমন সিদ্ধান্ত নিচ্ছঃ (৩৭) নাকি তোমাদের কিতাব আছে যাতে পড়বে যে, (৩৮) তাতে তোমাদের ابالغة إلى يورا القِيهةِ "إن তাখাইয়্যাব্রন। ৩৯। আম্ লাকুম্ আইমা-নুন্ 'আলাইনা-বা-লিগাতুন্ ইলা-ইয়াওমিল্ ক্বিয়া-মাতি ইন্না লাকুম্ লামা-তাহ্কুমূন্। পছন্দনীয় আছে? (৩৯) নাকি আমি তোমাদের সাথে প্রতি্জাবুদ্ধ রয়েছি কেয়ামত পর্যন্ত? তোমাদের নিজেদের সিদ্ধান্তই তোমাদের জন্য। ش کاء ۽ فا ৪০। সাল্হুম্ আইয়ুহুম্ বিযা-লিকা যা'ঈম্। ৪১। আম্ লাহুম্ গুরাকা — য়ু ফাল্ইয়া'ত বিগুরাকা — য়িহিম্ ইন্ কা-নূ (৪০) জিজ্ঞাসা করুন, এতে নেতা কেং (৪১) না কি কোন দেব-দেবী আছেং তোমাদের উপাস্যদেরকে হাজির কর, যদি ا عي ساق ويل عون إلى السجو دِ فا ছোয়া-দিক্বীন্ । ৪২ । ইয়াওমা ইয়ুক্শাফু 'আন্ সা-ক্বিও অইয়ুদ্'আওনা ইলাস্ সুজু দি ফালা-ইয়াস্তাত্বী উন্ । তোমরা সত্যবাদী হও। (৪২) যে দিন পা খোলা হবে, সেজদার জন্য মানুষকে আহ্বান করা হবে, কিন্তু সক্ষম হবে না। ا , همر تُر هقمر ذِلْةُ وقَلْ كَانُوا يِلْ عُونِ إِلَى السّ ৪৩। খ-শি আতান্ আব্ছোয়া-রুহুম্ তার্হাকু হুম্ যিল্লাহ্; অব্বুদ্ কা-নূ ইয়ুদ্'আওনা ইলাস্ সুজূ,দি অহুম্ সা-লিমূন্। (৪৩) তাদের দৃষ্টি থাকবে অবনত, হীনতাচ্ছ্র। অথচ তাদেরকে সেজদার প্রতি ডাকা হয়েছিল যখন তারা নিরাপদ ছিল

ওয়াকুফে লাযেম 🕳 এক চতুর্থাৎশ 💛 ওয়াকুফে লাযেম

を 8 (27) と

عبِهِنُ الْحَالِيثِ استستن رِجهر مِن -88। ফাযার্নী অমাইঁইয়ুকায্যিবু বিহা-যাল্ হাদীছ্; সানাস্তাদ্রিজু হুম্ মিন্ হাইছু লা-ইয়া'লাম্ন। (৪৪) অতএব আমাকে ও এ বাণী অস্বীকারকারীকে আমার হস্তে ছেড়ে দিন; আমি তাদেরকে ধরব, তারা বৃঝতেই পারবে না। رِ اِن کیلِی مِتین ⊕ ا) تسهٔ ৪৫। অউম্লী লাভ্ম্; ইন্না কাইদী মাতীন্। ৪৬। আম্ তাস্য়ালুভ্ম্ আজু রান্ ফাভ্ম্ মিম্ মাগ্রামিম্ (৪৫) অবকাশ দিব, নিশ্চয়ই আমার কৌশল খুবই মজবুত। (৪৬) আপনি কি তাদের কাছে প্রতিদান চান যে ، فهريكتبون ®فاصبِر مِحكِم মুছ্কুলূন্ । ৪৭। আম্ 'ইন্দা হুমুল্ গইবু ফাহুম্ ইয়াক্তুবৃন্। ৪৮ । ফাছ্বির লিহুক্মি রব্বিকা অলা-তাকুন্ তারা দায়গ্রন্তঃ (৪৭) তাদের কাছে কি গায়েবের জ্ঞান আছে, যা তারা লিখেঃ (৪৮) অতঃপর আপনার রবের নির্দেশের وپ^اِذ نادی وهو ملظو ا⊕لولا آن تلرکهنعمه কাছোয়া-হিবিল্ হুত্। ইয্ না-দা-অহুওয়া মাক্জৃম্। ৪৯। লাওলা ~ আন্ তাদা-রকাহু নি'মাতুুম্ অপেক্ষায় ধৈর্য ধারণ করুন। মৎস্য ওয়ালার মত হবেন না: যখন সে চিন্তায় কাতর হয়ে দোয়া করছিল। (৪৯) তার রবের করুণা لنبِل بِالعراءِ وهو مل موا @ فاجتبسه ربه فجعله مِن মির্ রব্বিহী লানুবিয়া বিল্'আর — য়ি অহুওয়া মায্মূম্। ৫০। ফাজু তাব-াহু রব্বুহু ফাজু আলাহু মিনাছ্ তার নিকট না পৌছলে লাঞ্ছিত হয়ে সে মুক্ত প্রান্তরে নিক্ষিপ্ত হত। (৫০) পুনরায় তার রব তাকে মনোনীত করলেন এবং حِین©و اِن یکاد النِین کفروا لیزلِقونك بِابصارِهِم ছোয়া-লিহীন্। ৫১। অইইয়াকা-দুল্ লাধীনা কাফার লাইয়ুয্লিক্ুনাকা বিআব্ছোয়া-রিহিম্ লাশাু-সামি উয্ নেকবান্দাহদের অন্তর্ভূক্ত করলেন। (৫১) আর কাফেররা যখন কোরআন শুনে তখন মনে হয় যেন তাদের তীক্ষ্ণ দৃষ্টি দ্বারা ويقولون إنه لهجنون ®وما هو إلا ذِ यिক্রা অইয়াক্ত্রনা ইন্নাহ্ লামাজ্ব্নৃন্। ৫২। অমা- হওয়া ইল্লা-যিকরুল্ লিল্'আ-লামীন্। আপনাকে বিচ্যুত করতে চায়; আর বলে যে, এ ব্যক্তি উম্মাদ। (৫২) আর এটা (কোরআন) তো বিশ্ববাসীর জন্য উপদেশ। 非。 সূরা হা-ক্বাক্ব আয়াত ঃ ৫২ 非 বিস্মিল্লা-হির রাহ্মা-নির রাইীম মকাবতীৰ্ণ রুকু ঃ ২ 非。 পরম করুণাময় ও দয়ালু আল্লাহর নামে الحاقة ١٠٥٥ إلحاقة ٥ وما إدريك ما الحاقة ٥ كن بت ثمود وعاد بالقارعة * ১। আল্হা — কু.কুতু ২। মাল্হা — কু.কুহু। ৩। অমা 🗢 আদ্র-কা মাল্হা — কু.কুহু। ৪। কায্যাবাত্ ছামূদু অ'আ-দুম্ বিল্ কু-রি'আহ্। (১) সে ঘটনা, (২) কি সে ঘটনাং (৩) আপনি কি জানেন, সে ঘটনা কিং (৪) ছামূদ ও আদ-রা অস্বীকার করেছে মহাপ্রলয়কে

۞ فأمَّا تُمُودُ فَأَهْلِكُوا بِالطَّاغِيدِ ۞ وأمَّا عَادَّ فَأَهْلِكُ لوا بریب*ے* سر ৫। ফাআমা- ছাস্দু ফাউহ্লিকৃ বিতৃ ত্যোয়া-গিয়াহ। ৬। অআমা-'আদুন্ ফাউহ্লিকৃ বিরীহিন্ ছোয়ার্ ছোয়ারিন্ 'আতিয়াহ। (৫) অতঃপর এক বিকট শব্দ দ্বারা ছামুদ জাতিকে ধ্বংস করা হয়েছে। (৬) আ'দ জাতিকে নিপাত করা হয়েছে প্রবল ঝঞুর বায় দিয়ে التحسوما لافترى ألقو أفيه ৭। সাখধরহা-'আলাইহিম্ সার্বআ লাইয়া-লিও অছামানিয়াতা আইয়্যা-মিন্ হুসুমান্ ফাতারল্ ক্ওমা ফীহা-ছোয়ার্বআ (৭) যা আল্লাহ তাদের ওপর একটানা সাত রাত ও আট দিন পর্যন্ত একাধারে ন্যান্ত রেখেছিলেন, আর আপনি যদি দেখতেন, তবে اعجازنخلِ خاويدٍ⊙فهل ترى কায়ান্নাহুম্ আ'জ্বা-যু নাখ্লিন্ খা-ওয়িয়াহ্। ৮। ফাহাল্ তারা-লাহুম্ মিম্ বা-ক্বিয়াহ্। ৯। অজ্বা — য়া ফির্'আউনু বৃঝতেন যে, বিক্ষিপ্তভাবে ভূপাতিত খেজুর গাছের কাণ্ডসমূহ। (৮) অতঃপর তাদের কাকেও কি তুমি দেখতে পাও (৯) আর ফেরাউন, له والهؤتفكت بالخاطِئةِ ۞ فعصوا رسور অমান কুর্লাহ অলু মু''তাফিকা-তু বিল্থ-তিয়াহ্। ১০। ফা'আছোয়াও রাসূলা রবিবহিম্ ফাআখযাহুম্ আখ্যাতার্ ও তার পূর্ববর্তীরা এবং লৃত সম্প্রদায় পাপে লিগু ছিল। (১০) তারা রবের প্রেরিত রাস্লকে অমান্য করলে রব তাদেরকে ধরলেন أطغا إلياء حم রা-বিয়াহ। ১১। ইন্না-লাম্মা ত্বোয়াগাল্ মা — যু হামাল্নাকুম্ ফিল্ জ্বা-রিয়াহ। ১২। লিনাজ্ 'আলাহা-লাকুম্ তায্কিরতাও কঠোরভাবে। (১১) জলোচ্ছাসে তোমাদেরকে আমি নৌযানে আরোহণ করালাম. (১২) এটা আমি তোমাদের জন্য শিক্ষণীয় أذن واعِية@فَاِذا نَفِرِ فِي الصورنفخة واحِلة@و. অ তা'ইইয়াহা ~ উফুঁও ওয়া 'ইয়াহ্। ১৩। ফাইযা-নুফিখ ফিছ্ ছুরি নাফ্খতুঁও ওয়া-হিদাহ। ১৪। অহুশিলাতিল্ আরুৰ্, বস্তু করেছি এবং সতর্ক কর্ণ তাকে স্মরণ রাখে। (১৩) অনন্তর যখন শিঙ্গায় একটি মাত্র ফুংকার দেয়া হবে. (১৪) আর ভূমি ও فلكتا دكة واحِلة @فيومئِلِ وقعتِ الواقِعة @وانشقتِ ا অল জ্বিবা-লু ফাদুকাতা- দাকাতাঁও ওয়া-হিদাও।১৫। ফাইয়াওমায়িষিও অহা আতিল্ ওয়া-হি আতু । ১৬। অনুশাকু ক্বাতিস্ সামা পর্বতসমূহকে উন্তোলিত করা হবে, অতঃপর উভয় একই আঘাতে চূর্ণ-বিচূর্ণ হবে। (১৫) সেদিন ঘটনা ঘটবে। (১৬) আর আকাশ لك على ارجائِها ويحمِل عرش ربِ ه اهية⊙والم ফাহিয়া ইয়াওমায়ির্যিও ওয়া-হিইয়াতুঁও। ১৭। অল্মালাকু 'আলা ~ আর্জ্বা — য়িহা; অইয়াহ্মিলু 'আর্শা রব্বিকা ফাওক্বাহ্ম্ বিদীর্ণ হয়ে নরম হবে, (১৭) ফেরেশ্তারা তার পাশে পাশে অবস্থান করবে, এবং সেদিন আটজন ফেরেশতা রবের আয়াত-১২ ঃ অর্থ এ কাজ যে আমি করলাম- মু'মিনদেরকে রক্ষা করলাম, আর কাফিরদেরকে ডুবালাম। এটি এজন্য করলাম, যেন তোমাদের জন্য উপদেশ এবং স্মরণীয় হয়ে থাকে। (জাঃ বয়াঃ) ২। আ তা (রাঃ) বলেন, এর দ্বারা প্রথম ফুঁৎকার উদ্দেশ্য, যাতে দুনিয়া ধ্বংস হয়ে যাবে। কাল্বী ও মাকাতেল (রাঃ) বলেন, দ্বিতীয় ফুঁংকার উদ্দেশ্য। (ফতঃ বয়াঃ) আয়াত- ১৭ ঃ হাদীসে আছে, আ'রশ বহনকারী ফেরেশতা চারজন আছে। কিয়ামত দিবসে আটজন একে বহন করে কিয়ামতের ময়দানে আনবে এবং হিসাব-নিকাশ আরম্ভ করা হবে। (বঃ কোঃ) আয়াত-১৮ ঃ আবৃ মুসা আশআ'রী (রাঃ) রাসূলুল্লাহ (ছঃ) হতে বর্ণনা করেন ্যে. বি্য়ামতের মানুষ তিনবার আল্লাহর সন্মুখ উপস্থিত হবে। প্রথম

উপস্থিতিতে বিতর্ক, দ্বিতীয় উপস্থিতিতে ও্যর-আপত্তি পেশ হবে। তৃতীয় উপস্থিতে আ'মলনামা হাতে দেয়া হবে। (ফতঃ বয়াঃ)

نِ ثَمْنِيَة@َ يومِئِنِ تعرضون لاتخفي مِنكر خافِية@فامامي او تِر ইয়াওমায়িফিন্ ছামা-নিইয়াহ্। ১৮। ইয়াওমায়িফিন্ তু'রছ্না লা-তাখ্ফা-মিন্কুম্ খ-ফিইয়াহ্। ৯। ফাআমা-মান্ উতিয়া 🛭 ধারণ করবে। (১৮) সেদিন তোমরা উপস্থিত হবে, তোমাদের কোন কিছুই গোপন থাকবে না। (১৯) সেদিন যাকে نِه "فيقول هاؤ ااقرء واكتبيه ®إنِي ظ কিতা-বাহু বিইয়ামীনিথী ফাইয়াকুলু হা — যুমুকুরায়ু কিতা-বিইয়াহ্। ২০। ইন্নী জোয়ানানুতু অন্নী মুলা-কিন হিসা-বিইয়াহ্ আমলনামা ডান হাতে দেয়া হবে, সে বলবে লও আমলনামা পড়। (২০) জানতাম যে, আমি হিসাবের সমুখীন হবই। ®فهو فِي عِيشةٍ راضِيةٍ ® فِي جنةٍ عالِيةٍ ®قطوفها دانِية ۞كلُوا واشربوا هِ ২১। ফাহওয়া ফী 'ঈশাতির্ র-দিইয়াহু। ২২। ফী জ্বান্নাতিন্ 'আ-লিয়াহু। ২৩। কু.তু ফুহা-দা-নিইয়াহু। ২৪। কুলু অশ্রার হানী — য়াম্ (২১) সে সুখ-শান্তিতে থাকবে। (২২) উচ্চ জান্নাতে, (২৩) যার ফল নিকটেই থাকবে। (২৪) বলা হবে, খাও, পান فى الايارًا الخاليةِ @واماس او تِي كتبدبشهالدة فيقول يد বিমা ~ আসুলাফ্তুম্ ফিলু আইয়্যা-মিলু খ-লিইয়াহ। ২৫। অ আশা-মানু উতিইয়া কিতা-বাহু বিশিমা-লিহী ফাইয়াকু,লু ইয়া-লাইতানী কর তৃপ্তিতে, বিগত দিনের কর্মের বিনিময়ে। (২৫) আমলনামা যার বাম হাতে দেয়া হবে, সে বলবে, হায়! কি ভাল হত, ردرماحسابیه®یا नाম্ উতা কিতা-বিইয়ার্। ২৬। অলাম্ আদ্রি মা-হিসা-বিইয়ার্। ২৭। ইয়া-লাইতাহা- কা-নাতিল্ কু-দিয়ার্। ২৮। মা ~ আগ্না যদি আমি আমলনামা না পেতাম, (২৬) হিসাবটিই যদি না জানতাম! (২৭) হায়! মৃত্যুই যদি চূড়ান্ত হত! (২৮) ধন কোন مدا مد ت معدم مرمشمم یه ⊕هلک عنی سلطنیه ⊕خلوه فغلوه ؈ 'অন্নী মা-निইয়াহ্। ২৯। হালাকা 'অন্নী সুল্ত্বোয়-নিইয়াহ্। ৩০। খুফুহ ফাণ্ডল্লূ হু। ৩১। ছুমাল্ জ্বাহীমা ছোয়াল্লুহু। কাজেই আসে নি, (২৯) আমার ক্ষমতাও শেষ, (৩০) একে ধর, বেড়ী পরাও। (৩১) পরে জাহান্নামে নিক্ষেপ কর। يِّهِ ذرعها سبعون ذِراعا فأسلكوه®إنه كأن لأيؤ مِن بِأسِهِ ৩২। ছুমা ফী সিল্সিলাতিন্ যার্'উহা সাব্'ঊনা যিরা-'আন্ ফাস্লুকুহ্। ৩৩। ইন্নাহ্ কা-না লা-ইয়ু''মিনু বিল্লা-হিল্ (৩২) পরে সন্তর গজ দীর্ঘ একটি শৃঙ্খলে আবদ্ধ করে রাখ। (৩৩) নিশ্চয়ই এ ব্যক্তি মহান আল্লাহর উপর ঈমান রাখত 9 55 A @ولا يحض على طعا را المِسلِينِ ⊛ فليس له اليو ۱ هه: 'আজীম।৩৪। অলা-ইয়াহুদ্ধু, 'আলা ত্বোয়া'আ– মিল্ মিস্কীন্। ৩৫। ফালাইসা লাহুল্ ইয়াওমা হা-হুনা-হামীমুঁও। না। (৩৪) মিসকীনদেরকে খাদ্যদানে উৎসাহিত করত না। (৩৫) অতএব, আজকের দিনে এখানে তার কোন সূহদ নেই। لا تق محمد موقع تقا لين⊙لا ياكله إلا الخاطئون⊙فلا

مي مي م

৩৬। অলা-ত্বোয়া'আ-মুন্ ইল্লা-মিন্ গিস্লীন্। ৩৭। লা-ইয়া''কুল্হু ~ ইল্লাল্ খ-ত্বিয়ৃন্। ৩৮। ফালা ~ উক্সিমু বিমা-তৃব্ছিব্ধন্। (৩৬) এবং পুঁজ ছাড়া তার আর কোন খাদ্য নেই, (৩৭) পাপীরাই তা আহার করবে। (৩৮)এমন বস্তুর কসম করছি; যা দেখ

ي کريمر®وما هو بِقو صہوں⊚انـه لقول رسول ৩৯। অমা- লা-তুর্ছিরূন। ৪০। ইন্নাহূ লাকুওলু রাসূলিন্ কারীম। ৪১। অমা-হুওয়া বিকুওলি শা-ই'রু; কুলীলাম্ (৩৯) এবং যা দেখ না, (৪০) এটা মর্যাদাবান রাস্লের (ফেরেশ্তার) বাহিত বার্তা (৪১) না কবির রচনা, তোমরা খুব ون⊕و لا بِقولِ كاهِيٍ ⁴قِلي মা-তু"মিনূন্। ৪২। অলা-বিক্বওলি কা-হিন্; ক্বলীলাম্ মা-তাযাক্কার্রন্। ৪৩। তান্যীলূম্ মির্ রব্বিল্ কমই বিশ্বাস কর, (৪২) আর এটা না কোন গণকের কথা, তোমরা অতি অল্পই অনুধাবন করছ। (৪৩) এটা বিশ্ব- রবের পক্ষ ى ® ولو تقول علينا بعض الاقاويل ®لإخل نا منه با 'আ-नाभीन् । ८८ । जनाउ ठाकुउग्राना 'जानार्टेना-रा प्वांग्रान् जाकु-उग्नीन् । ८৫ । नाजाथायुना-भिन्छ विन्रेग्नाभीन । থেকে নায়িলকৃত। (৪৪) আর সে যদি আমার ওপর কিছু বানিয়ে বলত, (৪৫) তবে আমি তার ডান হাত ধরে ফেলতাম عنا مِنه الوتين ﴿ فَهَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَلِّ عَ ৪৬। ছুমা লাক্বত্বোয়া'না- মিন্হল্ অতীন্। ৪৭। ফামা-মিন্কুম্ মিন্ আহাদিন্ 'আন্হু হা-জিুযীন্। (৪৬) পরে তার হৃদপিণ্ডের শিরা কর্তন করে দিতাম, (৪৭) অতঃপর তোমাদের কেউই তাকে রক্ষা করতে পারতে না। يتقين ۞ و إنالنعلم إن ما ৪৮। অইনাহ লাতায্কিরতুল্ লিল্মুত্তাক্ট্রীন্। ৪৯। অইনা-লানা লামু আনা মিন্কুম্ মুকায্যাবীন্। ৫০। অইনাহ্ (৪৮) আর এটা মুন্তাকীদের জন্যই উপদেশ, (৪৯) আর আমি জানি, তোমাদের মধ্যে মিথ্যাবাদী আছে. (৫০) আর নিশ্চয়ই ⊙ و انه لحق اليقين ۞ فسبرٍ ب লাহাসরতুন্ 'আলাল্ কা-ফিরীন্। ৫১ । অইনা়াহূ লাহাক্ব্ কু ুল্ ইয়াক্বীন্। ৫২ । ফাসাব্বিহ্ বিস্মি রব্বিকাল্ আ'জীম্। এটা শোকের উৎস কাফেরদের কাছে, (৫১) এটা নিচিত সত্য। (৫২) অতএব মহান রবের নামের মহিমা ঘোষণা কর। 非分 সূরা মা'আ-রিজু আয়াত ঃ ৪৪ বিসমিল্লা-াহর রাহ্মা-ানর রাহাম মক্কাবতীৰ্ণ রুকু ঃ ২ পরম করুণাময় ও দয়ালু আল্লাহর নামে عِنَابِ واقِعِ اللَّهُوين بِعِنَابِ واقِعِ اللَّهُوين ১। সায়ালা সা — য়িলুম বি 'আযা-বিওঁ ওয়া- কুই'ল্ । ২। লিল্ কা-ফিরীনা লাইসা লাহ্ন দা'ফি'উম্ । ৩। মিনল্লা-হি যিল্ (১) এক প্রশ্নকর্তা নিশ্চিত শান্তি সম্পর্কে প্রশ্ন করল, (২) কাফেরদের উপর যার কোন প্রতিরোধকারী নেই। (৩) মর্যাদাবান আয়াত-২ঃ এ আবেদনকারী ছিল নযর নামক জনৈক কাফের। এ আবেদনের উদ্দেশ্য এটিই ছিল, যা কাফেররা করত এবং বলত, হে আল্লাহ! এ দ্বীন আপনার নিকট হতে আগত সঠিক দ্বীন হয়ে থাকলে আমাদের উপর আসমান হতে প্রস্তর বর্ষণ করুন। অথবা কোন যন্ত্রণাদায়ক আযাব আমাদের উপর নাযিল করুন। (ইবৃঃ কাঃ) আয়াত-৪ ঃ দুনিয়ার হিসাবে পঞ্চাশ হাজার বছরের সমান।

অর্থাৎ ফেরেশতা ব্যতীত অন্য কেউ আরোহণ করলে পঞ্চাশ হাজার বছরে এ দুরত্ব অতিক্রম করতে পারত। (জাঃ বয়াঃ) হুযূর (ছঃ)

বলেন, এ দিনটি মু'মিনের জন্যে একটি ফর্য নামায পড়বার সময়ের চেয়েও কম হবে। (তাফঃ মাযঃ)

ج • تعرج الملئكة والروح اليدفي يو إكان مقدار «خمسين মাআ-রিজ্ব । ৪ । তা'রুজু ল্ মালা — য়িকাতু অর্রুহু ইলাইহি ফী ইয়াওমিন্ কা-না মিকু দা-রুহু খম্সীনা আল্ফা আল্লাহ্র পক্ষ থেকে যা পতিত হবে। (৪) ফেরেশ্তা ও রূহ আল্লাহর সমীপে উঠবে এমন দিনে, যার পরিমাণ পার্থিব পঞ্চাশ হাজার ریرونه بعیل|⊙ونریه قریبا⊙یو ات সানাহ। ৫। ফাছবির্ ছোয়াব্রন্ জ্বামীলা-। ৬। ইন্লাহ্ম্ ইয়ারওনাহ্ বা'ঈদাঁও।৭। অনার-হ ক্রীবা-। ৮। ইয়াওমা তাক্নুস্ বছর। (৫) অতএব সুন্দরভাবে সবুর করুন। (৬) তারা তা সুদূর মনে করে। (৭) আমি দেখি নিকটবর্তী, (৮) সেদিন আকাশ كون الجِبال كالعِهن@ولا يسئل সামা — যু কাল্ মুহ্লি। ৯। অতাকূনুল্ জ্বিবা-লু কাল্ ইহ্নি। ১০। অলা-ইয়াসয়ালু হামীমুন্ হামীমা-। গলিত তামার ন্যায় হয়ে যাবে। (৯) আর পাহাড়সমূহ হবে জীর্ণ পশমের ন্যায় (১০) আর সেদিন বন্ধু বান্ধবকে প্রশ্ন করবে না الهجر الويفتليي مِن على أب يوم ১১। ইয়ুবাছ্ছোয়ার্ননাহুম্; ইয়াওয়াদুল্ মুজু রিমু লাও ইয়াফ্তাদী মিনু 'আযা-বি ইয়াওমায়িযিম বিবানীহ। (১১) যদিও তারা একজ্ঞন অন্যজনকে দেখবে, সেদিন পাপীরা শাস্তির মুখে স্বীয় সন্তানদেরকে প্রদান করতে চাইবে, لتِدِ التِي تئوِيدِ©ومَن فِي الأر ১২। অছোয়া-হিবাতিহী অআখীহি। ১৩। অফাছীলাতিহিল্লাতী তু''ওয়ীহি। ১৪। অমান্ ফিল্ আর্দ্ধি জ্বামী'আন্ ছুমা (১২) স্বীয় স্ত্রী ও ভ্রাতাকে, (১৩) আর তার আশ্রয়দাতা আত্মীয়কে, (১৪) এবং যমীনের সবাইকে, যেন তাকে মুক্তি ۷ انها لظی ⊕ نزاعة للشوی ⊕ تل عوا می ادبر و ت ইয়ুন্জীহ। 🔀 । কাল্লা-; ইন্লাহা- লাজোয়া-। 🌭 । নায্যা-'আতাল্লিশ্ শাওয়া। ১৭। তাদ্'উ মান্ আদ্বার অতাওয়াল্লা-। দেয়। (১৫) কখনই না, তা অগ্নিশিখা, (১৬) যা চামড়া খসাবে। (১৭) তা পৃষ্ঠ প্রদর্শনকারী ও বিমুখকে ডাকবে। فاوعي®إن الإنسان خلِق هلوعا ® إذا مسه ১৮। অজ্বামা 'আ ফাআও'আ-।১৯। ইন্নাল্ ইন্সা -না খুলিক্বা হালৃ'আন্।২০। ইযা-মাস্সাহ্শ্ শার্রু জ্বাযূআও। (১৮) আর যে ধন জমা ও সংরক্ষণ করেছিল, (১৯) নিশ্চয়ই মানুষ দুর্বল হিসেবে সৃষ্ট। (২০) যখন বিপদে হতাশ হয় الخير منوعا® إلا ২১। অইযা-মাস্সাহুল্ খইরু মানু'আ-। ২২। ইল্লাল্ মুছোয়াল্লীনা। ২৩। ল্লাযীনা হুম্ 'আলা- ছুলা-তিহিম (২১) আর যখন কল্যাণ আসে তখন কার্পণ্য করে, (২২) অবশ্য যারা মুছুন্ত্রী তারা ছাড়া, (২৩) যারা নিজেদের নামাযে সদা WWW SONO SONO) أمها لهرجة معله ا⊕للسائل والمحروا ⊕وا मा — ग्निम्न। २८। जन्नायीना की ~ जाम्अयानिश्म् शक् कू म् मान्मून्। २८। निम्मा — ग्निनि जन् मार्कम। २७। जन्नायीना কায়েম থাকে, (২৪) আর যাদের সম্পদে নির্ধারিত হক আছে, (২৫) প্রার্থী ও বঞ্চিত নির্বিশেষে সকলের জন্য, (২৬) আর যারা

، قون بِيوا الرِين®و الزِين هر مِن عذابِ ربِهِر مشفِقون®اِ ইয়ুছোয়াদ্দিকু_না বিইয়াওমিদ্দীন্। ২৭ । অল্লাযীনা হুম্ মিন্ 'আযা-বি রব্বিহিম্ মুশ্ফিকুূন্। ২৮। ইন্না কিয়ামত দিবসকে সত্য বলে জানে, (২৭) আর যারা তাদের রবের শান্তি সম্পর্কে ভীত-সন্ত্রন্ত, (২৮) বাস্তবিকই তাদের ، ربهر عير ما مونِ® والربي هم 'আযা-বা রব্বিহিম্ গইরু মা"মূন্। ২৯। অল্লাযীনা হুম্ লিফুুরুজ্বিম্ হাফিজূন্। ৩০। ইল্লা- 'আলা ~ রবের শান্তি হতে নিরাপদ হওয়া যায় না, (২৯) আর যারা নিজেদের যৌনাঙ্গসমূহকে সংযত করে, (৩০) কিন্তু তাদের স্ত্রী ও لومِین@فهن!بتغی،۱۹۰عذلک আয্ওয়া জ্বিহিম্ আও মা-মালাকাত্ আইমা -নুহুম্ ফাইন্লাহুম্ গইরু মালূমীন্।৩১। ফামানিব্তাগা-অরা ~ য়া যা- লিকা মালিকানাভুক্ত দাসী ছাড়া, কেননা, তাতে তারা নিন্দনীয় হবে না। (৩১) আর এ'ছাড়া যদি অন্যদেরকে কামনা করে ফাউলা — য়িকা হুমুল্ 'আ-দূন্। ৩২। অল্লাযীনা হুম্ লিআ মা-না-তিহিম্ অ 'আহদিহিম্ রা-'উন।৩৩।অল্লাযীনা তবে তারাই সীমালংঘণকারী হবে, (৩২) আর যারা নিজেদের আমানত ও নিজেদের প্রতিশ্রতি রক্ষা করে,(৩৩) আর যারা هل تِهِرِ قَا نِمُون @ والنِّين هرعلى صلاتِهِريِّا فِظُون@اولِئُل*َ*َّاقِ হুম্ বিশাহা-দা-তিহিম্ ক্ব — য়িমূন্। ৩৪। অল্লাযীনা হুম্ 'আলা- ছলা-তিহিম্ ইয়ুহা-ফিজুন্।৩৫। উলা — য়িকা ফী তাদের সাক্ষ্যদানে অটল থাকে, (৩৪) এবং যারা তাদের নীজদের (ফরয) নামাযসমূহ যথাযথভাবে আদায় করে (৩৫) তারা সন্মানের জ্বান্না-তিম্ মুক্রামূন্।৩৬।ফামা-লিল্লাযীনা কাফার ক্বিবালাকা মুহ্ত্বি'ঈন্।৩৭। আ'নিল্ইয়ামীনি অ'আনিশ্ সাথে জান্নাতে থাকবে, (৩৬) কাফেরদের কি হল, আপনার দিকে ছুটে আসছে? (১) (৩৭) ডান ও বাম দিক হতে مع کل امري مِنهر آن يد শিমা-লি 'ঈষীন্। ৩৮। আইয়াতু মা'উ কুল্লুম্ রিয়িম্ মিন্হুম্ আই ইয়ুদখলা জ্বান্নাতা না'ঈমি। ৩৯। কাল্লা-; ইন্না-দলে দলে, (৩৮) প্রত্যেকেই কি এ আকাঙ্খা করে যে, সে নেয়ামতপূর্ণ জান্নাতে প্রবেশ করবে? (৩৯) না, তা কখনও খলাকু না-হুম্ মিমা-ইয়া লামূন। ৪০। ফালা ~ উকুসিমু বিরব্বিল্ মাশা-রিক্তি অল্ মাগ-রিবি ইন্লা-লাকু-দির্ন্ধন হবে না। যা দিয়ে তাদেরকে সৃষ্টি করেছি, তা তারা জানে। (৪০) অতঃপর পূর্ব ও পশ্চিমের রবের কসম্ আমি সামর্থবান্ আয়াত-৩৪ ঃ অর্থাৎ নামাযের ফরয, ওয়াজিব ও মুস্তাহাবসমূহের প্রতি লক্ষ্য রাখে। আর এসবগুলোকে যথাযথভাবে আদায় করে। এর দ্বারা

আয়াত-৩৪ ঃ অর্থাৎ নামাযের ফরয, ওয়াজিব ও মুন্তাহাবসমূহের প্রতি লক্ষ্য রাখে। আর এসবগুলোকে যথাযথভাবে আদায় করে। এর দ্বারা নামাযের মর্যাদা ও তাকীদ উদ্দেশ্য। (জাঃ বয়াঃ) আয়াত-৩৭ ঃ যেসব কাফির রাস্লুল্লাহ (ছঃ) এর সময়ে ছিল এবং রাস্লুল্লাহ (ছঃ) ও ওহী এবং তাঁর মু'জিযাসমূহকে দেখত। এতদ্সত্ত্বেও তারা পালিয়ে যেত, আল্লাহ তাদের এসব আচরণে তাদের প্রতি অসভুষ্টি প্রকাশ করেন। (ইবঃ কাঃ) আয়াত-৪০ ঃ অর্থাৎ শুক্র বিন্দু হতে যা অপবিত্র ও দুর্গন্ধময় হওয়ার কারণে নিতান্ত ঘূণিত পদার্থ; তা কি কখন বেহেশতে প্রবেশ করার যোগ্য হতে পারেঃ হাঁ যখন সেই অপবিত্র ও ঘূণিত পদার্থের দ্বারা সৃষ্ট মানুষ ঈমান আনয়নের দ্বারা পবিত্র হয়ে যায়, তবেই সম্ভব। (মুঃ কোঃ)

NDNW =N/ ®على ان نبلِ ل خير ا مِنهر " وما نحن بِهسبو قِين®فن رهر يخوضو ৪১। 'আলা ~ আন্ নুবাদ্দিলা খইরম্ মিন্হুম্ অমা- নাহ্নু বিমাস্বৃক্বীন্। ৪২। ফাযার্হুম্ ইয়াখৃদ্ (৪১) তাদের স্থলে তাদের চেয়ে উত্তম মানুষ স্থায়ী করতে আমি সক্ষম। (৪২) অনন্তর তাদেরকে ত্যাগ করুন, তাদেরকে واحتی یلـقوا یومهر الٰنِی یوعلون ⊕یـو ایخرجون مِن অইয়াল্'আবৃ হাত্তা-ইয়ুলা-কু ইয়াওমাহ্মু ল্লাযী ইয়্'আদূনা। ৪৩। ইয়াওমা ইয়াখ্রুজু না মিনাল্ আপনি বিতর্কে ও খেল-তামাশায় মত্ত থাকতে দিন, সতর্কিত দিনের সমুখীন হওয়ার পূর্ব পর্যন্ত; (৪৩) সেদিন তারা لاجدانِ سِراعاً كانـهـر إلى نـصبِ يـوفِـضون ۞ خاشِع আজু দা-ছি সিরা-'আন্ কায়ানাহুম্ ইলা-নুছুবিঁই ইয়ুফিদ্বূনা । ৪৪। খ-শি'আতান্ কবর হতে বের হয়ে দ্রুত ধাবিত হতে থাকবে, যেন তারা কোন লক্ষ্যবস্তুর দিকে দৌড়ে যাচ্ছে।(৪৪) তাদের দৃষ্টি অবনমিত, مُ ذِلَّةً ﴿ ذَٰلِكَ الْيُومُ الَّذِي كَانُوا يُوعَلُونَ আব্ছোয়া-রুত্ম্ তার্হাব্বুত্ম্ যিল্লাহ্; যা-লিকাল্ ইয়াওমুল্ লায়ী কা-নূ ইয়ু'আদূন্। থাকবে এবং অপমান তাদেরকে পরিবেষ্টন করে ফেলবে; এটাই তাদের সেদিন, যার প্রতিশ্রুতি তাদেরকে দেয়া হয়েছিল। بِسْمِ اللهِ الرَّحْمْنِ الرَّحِيْمِ সূরা নূহ্ আয়াত ঃ ২৮ বিস্মিল্লা-হির রাহ্মা-নির রাহীম মকাবতীৰ্ণ রুকু ঃ ২ পরম করুণাময় ও দয়ালু আল্লাহর নামে ۞إنا ارسلنا نوحا إلى قومِه إن انذِر قومك مِن قبل إن ياتِيهم ১। ইন্না ~ আর্সাল্না-নূহান্ ইলা-ক্বওমিহী ~ আন্ আন্যির্ ক্বওমাকা মিন্ ক্ব্লি আই ইয়া"তিয়াহুম্ 'আ্যা-বুন্ (১) নূহ্কে তার জাতির জনগণের নিকট প্রেরণ করেছিলাম যে, তুমি তোমার জাতিকে ভয় প্রদর্শন কর, যন্ত্রনাময় শান্তি আসার يقو ∫ اِنِي لَكُر نَكِيرِمبِين⊙انِ أَعبَلُوا اللهُ واتَّقُوهُ واطِيعُونِ ُ আলীম্। ২। ক্ব-লা ইয়া-ক্বওমি ইন্নী লাকুম্ নাযীরুম্ মুবীন্। ৩। আনি'বুদুল্লা-হা অত্যক্তুহু অআত্বী'উনি। পূর্বে। (২) বলন, হে আমার সম্প্রদায়। আমি স্পষ্ট সতর্ককারী, (৩) আল্লাহর ইবাদত কর, তাঁকে ভয় কর, আমাকে মান, إلى اجل مسمى المان اجل الله إذا جاء ৪। ইয়াগ্ফির্ লাকুম্ মিন্ ফুন্বিকুম্ ওয়া ইয়ুয়াখ্থির্কুম্ ইলা ~ আজ্বালিম্ মুসামা-; ইন্না আজ্বালাল্লা-হি ইযা-জ্বা — য়া (৪) তিনি তোমাদের অপরাধসমূহ ক্ষমা করে দিবেন, নির্দিষ্ট কাল পর্যন্ত তোমাদেরকে অবকাশ দিবেন, আল্লাহর সময় আসলে দেরী ہون⊙قال رب اِنی دعوت قو*می* লা-ইয়ুয়াখ্থর্। লাও কুন্তুম্ তা'লামূন্। ৫। কু-লা রবিব ইন্নী দা'আওতু কুওমী লাইলাঁও অন্নাহা-র-। ৬। ফালাম্

دعاءي إلا فِرارا⊙وانِي كلها دعوتهم ইয়াবিদহম দু'আ — য়ী ~ ইল্লা-ফির-র-। ৭। অইন্নী কুল্লামা-দা'আওতুহম্ লিতাগ্ফির লাহম্ জ্বায়াল্ ~ আছোয়া-বি'আহম্ আহ্বানে তাদের পুলায়নকে বাড়িয়ে দিয়েছে। (৭) যখনই তাদেরকে আহ্বান করলাম যেন আপুনি তাদেরকে ক্ষমা করে দেন, ফী ~ আ-যা-নিহিম্ অস্তাগুশাও ছিয়া-বাহুম্ অ আছোয়ার্র অস্তাক্বারুস্ তিক্বা-রা-। ৮। ছুমা ইন্নী কিন্তু তারা কানে আঙ্গুল দেয়, নিজেদেরকে বস্ত্রাবৃত করে, জিদ ধরে ও ঔদ্ধত্য প্রকাশ করে। (৮) পরে নিশ্চয়ই আমি তাদেরকে দা'আওতুহুম্ জ্বিহা-রন্। ৯। ছুশা ইন্নী ~ আ'লান্তু লাহুম্ অআস্রর্তু লাহুম্ ইস্র-রন্। ১০। ফাকু ্ল্তুস্ তাগ্ফির উক্তৈঃস্বরে ডেকেছি, (৯) পরে আমি প্রকাশ্যে বুঝিয়েছি, গোপনেও তাদেরকে বুঝিয়েছি, (১০) বললাম, তোমরা রবের **= 11/** ا نه کان غفارا⊚یہ سِل السہ রব্বাকুম্; ইন্নাহু কা-না গাফ্ফা-রই । ১১ । ইয়ুর্সিলিস্ সামা — য়া 'আলাইকুম্ মিদ্রা-র- । ১২ । অ ইয়ুম্দিদ্কুম্ বিআম্ওয়া-লিও নিকট ক্ষমা চাও, তিনি ক্ষমাশীল, (১১) তিনি তোমাদের উপর প্রচুর বৃষ্টি বর্ষাবেন, (১২) তিনি তোমাদেরকে সম্পদ ও انها اللها অবানীনা অইয়ুজ্ব্ 'আল্ লাকুম্ জ্বান্না-তিঁও অইয়াজ্ব্ 'আল্ লাকুম্ আন্হা-র-। ১৩। মা-লাকুম্ লা-তার্জ্ব্না লিল্লা-হি ওয়াক্ব-র-। সন্তান দ্বারা সমৃদ্ধ করবেন, জান্লাত প্রদান করবেন এবং নহরসমূহ স্থাপন করবেন। (১৩) কি হল, আল্লাহর শ্রেষ্ঠত্ব চাও নাং ১৪। অক্দ্ খলাকুকুম্ আতৃ ্ধয়া-রা-। ১৫। আলাম তারও কাইফা খলাকু ল্লা-হু সাব্'আ সামাওয়া-তিন্ ত্বিবা-কুঁও।১৬। অজ্বা'আলাল্ (১৪) অর্থচ তিনি তোমাদেরকে পর্যায়ক্রমে সৃষ্টি করেছেন। (১৫) দেখ না, তিনি স্তরে স্তরে বিন্যস্ত সপ্তাকাশ সৃষ্টি করেছেন? (১৬) আর চন্দ্রকে رسراجان والله أذ কুমার ফীহিন্না নূরাঁও অজ্বা'আলাশ্ শাম্সা সির-জ্বা-। ১৭। অল্লা-হু আম্বাতাকুম্ মিনাল্ আর্দ্বি নাবা-তান্ তিনি স্থাপন করেছেন জ্যোতিরূপে এবং সূর্যকে প্রদীপরূপে,(১৭) আর আল্লাহ তোমাদেরকে ভূমি হতে উদ্গত করেছেন। إخراجا@والله جعا ১৮। ছুমা ইয়ু'ঈদুকুম্ ফীহা-অইয়ুখ্রিজু কুম্ ইখ্র-জ্বা-।১৯। অল্লা-হু জ্বা'আলা লাকুমূল্ আর্দ্বোয়া বিসা-ত্বোয়াল্। (১৮) তাতেই আবার তোমাদেরকে নিবেন, আবার বের করবেন। (১৯) আর আল্লাহ যমীনকে তোমাদের জন্য বিস্তৃত করলেন আয়াত-৭ ঃ কাপড় জড়িয়ে নিল। যেন তাঁর কথা আমাদের অন্তরে গ্রথিত না হয়ে যায়। কেননা, তারা তাঁর কথা ভনতে অনিচ্ছুক্ক ছিল। (মুঃ কোঃ) আয়াত-১০ ঃ ইবনে আব্বাস (রাঃ) হতে বর্ণিত, রাসুলুল্লাই (ছঃ) বলেন, যে ব্যক্তি "ইসতিগফার" কে অর্থাৎ তওবাকে আবশ্যকীয় করে নেয়, আল্লাহ তা'আলা প্রত্যেক বিপদ হতে তার নাজাতের রাস্তা উন্মুক্ত করে দেন, প্রত্যেক চিন্তা হতে তাকে মুক্তি দান করেন। আর এমন স্থান হতে তার রিয়ক পৌছায়ে থাকেন, যা সম্বন্ধে তার কোন ধারণাই হয় না। (ফতঃ বয়াঃ) আয়াত-১৭ ঃ তিনি তোমাদেরকে মাটি হতে উদ্ভূত করেন। কেননা, আদম (আঃ) এর সৃষ্টি মাটি হতে, তার পর মাটি হতে তরিতরকারী। তরিতরকারী হতে খাদ্যাদি। খাদ্যাদি হতে রক্ত, রক্ত হতে বীর্য, বীর্য হতে মানুষকৈ সৃষ্টি করেছেন। (জাঃ বয়াঃ) 200

Ub) १ क्र हैं। ज्यंशिया

هَاسُبِلَا فِجَاجًا ﴿قَالَ نُوحٌ رَبِ إِنَّهُمْ عَصُو نِي وَاتَّبَعُوا مَنْ ২০। লিতাস্লুকৃ মিন্হা-সুবুলান্ ফিজ্বা-জ্বা-।২১। ক্ব-লা নৃহুর্ রব্বি ইন্লাহুম্ 'আছোয়াওনী অন্তাবা'উ মাল্ লাম্ (২০) যেন তোমরা মুক্ত পথে চলতে পার। (২১) নূহ বলল, রব! তারা আমাকে মানে না, বরং তাকে মানে যার ধন ও ND111 6 = 11 W 8 D 111 00 ووله و إلا خسارا ﴿ومكروا مكرا كبارا ﴿وقا لوا لاتن رس الِّهِ ইয়াযিদ্হু মা-লুহু ওয়া অলাদুহু ~ ইল্লা-খাসা-র-। ২২। অমাকার মাক্রন্ কুব্বা-র-। ২৩। অ ক্-লূ লা-তাযারুন্না আ-লিহাতাকুম্ সন্তান তার ক্ষতিই বৃদ্ধি করেছে। (২২) আর তারা ভয়ানক ষড়যন্ত্র পাকিয়েছে, (২৩) আর বলেছে, কখনো দেব-দেবীকে ولا تذرن ودا ولا سواعاهُ ولا يغون ويعوق ونسرا ﴿ وَقُلْ أَضَلُّوا كَثِيرُ أُهُ وَلا অলা-তাযারুনা অদাঁও অলা-সুওয়া- আঁও অলা-ইয়াগৃছা অ ইয়া উ ব্ব অনাস্র-। ২৪। অব্দ আদোয়াল্লু কাছীরন্ অলা-তায়িদিজ্ ছেড়ো না, না'ওয়াদ্ ও সৃয়া'কে, না'ইয়াগুছ্ ইয়া'উক'ও<u>'নাসর্কৈ। (২৪) তারা অনেককে</u> বিভ্রান্ত করেছে, সূতরাং আপনি এসব اغرقوافادخلوانارالافلريجتوا জোয়া-লিমীনা ইল্লা-দোয়ালা-লা-। ২৫। মিমা-খাত্বী — য়া-তিহিম্ উণ্রিক্ত্রু ফাউদ্খিল্ না-রন্ ফালাম্ ইয়াজ্বিদ্ লাহম্ মিন্ দূনিল্ জালিমদের বিদ্রান্তি আরও বাড়িয়ে দিন। (২৫) তাদের পাপের জন্য তারা নিমজ্জিত হয়েছে, জাহান্নামে ঢুকেছে, আল্লাহ ছাড়া العرانصارا⊕وقال نوكرب لا تل رعى الارضٍ مِن الكَفِرين ديارا @ إنك إن ना-रि बान्एছाग्रा-त-। २७। बक्-ना नृद्धत् देखि ना-ठायात् 'बानान् बाद्धि पिनान् का-किदीना मार्डेरग्रा-त-।२१। रेन्नाका रेन् কাকেও বন্ধু পায় নি। (২৬) আর নূহ বলল, হে আমার রব। যমীনে কোন কাফেরকে অবশিষ্ট রাখবেন না। (২৭) যদি রাখেন, لوا عِبادك ولا يلِن وا إلا فاجر اكفارا ⊕رباغفِر لي ولوا তাयाङ्ग्स् रेयुषिञ्च 'रेवा- দাকা অলা-रेयानिमृ ~ रेल्ला-का-जित्तन् काक्का-त- । २৮ । त्रक्विग्किङ्नी অनिउया-निपारेया। তবে আপনার বান্দাহদেরকে পথস্রষ্ট করবে, গুনাহগার ও কাফের জন্ম দিবে। (২৮) হে আমার রব! আমাকে ক্ষমা অলিমান্ দাখলা বাইতিয়া মু'মিনাঁও অলিল্ মু'মিনীনা অল্ মু'মিনা-ত্; অলা-তাযিদিজ্ জোয়া-লিমীনা ইল্লা-তাবা-র-। আমার পিতা-মাতাকে, আমার ঘরে প্রবেশকারী নর-নারী ঈমানদারদেরকে ক্ষমা করুন, জালিমদের জন্য শুধু ধাংস বাড়ান। 非。 সুরা জিন আয়াত ঃ ২৮ বিস্মিল্লা-হির রাহ্মা-নির রাহীম মক্কাবতীর্ণ রুকু ঃ ২ পরম করুণাময় ও দয়ালু আল্লাহর নামে انه استهع نفر مِن الجِي فقالوا إنا سمِعنا قرانا عجب ১। কুল্ উহিয়া ইলাইয়্যা আন্লাহ্ন্স্ তামা'আ নাফারুম্ মিনাল্ জিন্নি ফাক্ট্-লূ ~ ইন্না-সামি'না- কুর্ আ-নান্ 'আজ্বাবাঁ-।

11/00/00 1 الى الرشر فامنابه ولى نشرك بربنا احدا واند تعا ২।ইয়াহনী ~ ইলার রুশদি ফাআ-মান্স-বিহু: অলান নুশ্রিকা বিরবিবনা ~ আহাদাঁও। ৩। অআন্মুহু তা'আ-লা-জ্বাদ্ম (২) যা সঠিক পথ দেখায়. আমরা তাতে ঈমান এনেছি. আমরা কাকেও রবের সাথে শরীক করব না। (৩) মর্যাদাবান ⊙واند كان يقول রব্বিনা-মান্তাখাযা ছোয়া- হিবাতাঁও অলা-অলাদাঁ-। ৪। অআন্নাহ্ কা-না ইয়াক্ ূলু সাফীহনা-'আলাল্লা-হি শাত্বোয়াত্বোয়াঁও। আমাদের রব, না স্ত্রী গ্রহণ করেছেন, আর না সন্তান, (৪) আর নির্বোধরাই আল্লাহ সম্পর্কে সীমা বহির্ভূত কথা বলে। ৫। অআন্লা-জোয়ানান্লা ~ আল্লান্ তাকুূ লান্ ইন্সু অল্ জ্বিনু, 'আলাল্লা-হি কাযিবাঁও। ৬। অঅন্লোহ কা-না রিজ্বা-লুম্ 🕜) আর আমরা ভাবতাম মানুষ ও জিন্ জাতি কখনও আল্লাহ 🛛 সম্পর্কে মিথ্যা কথা বলবে না ।(৬) আর পুরুষ মানুষের মধ্যে কিছু লোক মিনাল্ ইন্সি ইয়া'ঊফুনা বিরিজ্বা-লিম্ মিনাল্ জ্বিন্নি ফাযা-দৃহুম্ রহাব্বাও। ৭। অআন্লাহুম্ জোয়ানু কামা-জোয়ানান্তুম্ এমন ছিল যে, তারা পুরুষ জিনের কাছে আশ্রয় চাইত. ফলে তাদের গর্ব বৃদ্ধি পেল। (৭) তোমাদের মত তারাও তাবতো, আল্লাই ইয়ার্বআছাল্লা-হু আহাদাও। ৮। অআনা-লামাস্ নাস্ সামা — য়া ফাওয়াজ্বাদ্না-হা-মুলিয়াত্ হারসান্ শাদীদাওঁ অ <mark>আল্লাহ কাকেও রাসূল পাঠাবেন না। (৮) আর আমরা সংবাদ সংগ্রহের জন্য আসমানে গেলাম, কঠোর পাহারা ও অগ্নিশিখা</mark> তত্বা-। ৯। অআনা-কুনা-নার উদু মিন্হা-মারা-'ইদা লিস্সাম্'ই; ফামাই ইয়াস্তামি'ইল্ আ-না ইয়াজি্দ্ লাহু শিহা-বার পেলাম। (৯) অথচ পূর্বে আমরা বিভিন্ন ঘাঁটিতে খবর শুনতে বসতাম, কিন্তু এখন খবর শ্রবণ করতে চাইলে সে তার জন্য রাছোয়াদাও। ১০। অ অন্ত্রে-লা-নাদরী ~ আশাররুন উরীদা বিমান ফিল আর্রিদ্ব আম আরা-দা বিহিম্ রব্বুহুম্ন রশাদাও। জলন্ত অগ্নি শিখা পায়। (১০) আর আমরা জানি না, দুনিয়াবাসীর অমঙ্গলই কাম্য, নাকি তাদের রব তাদের মঙ্গল চান? حون و منا دون ذلك كناط ১১। অআন্না-মিন্নাছ ছোয়া-লিহ্না অ মিন্না-দূনা যা-লিক্; কুন্না ত্যোয়ারা — য়িক্ কি্দাদাঁও। ১২। অআন্না-জোয়ানান্না ~ আল্ লান্ (১১) আর আমাদের কেউ সৎ ছিল, কেউ এর ব্যতিক্রম, আমরা বিভিন্ন রকমের। (১২) আর এখন বুঝেছি, যমীনে আয়াত-১ঃ শানেনুযুল ঃ রাসূলুল্লাহ (ছঃ) মক্কার কাফেরদেরকে কয়েক বছর পর্যন্ত যতই বুঝালেন মাত্র কয়েকজুন ব্যতীত তারা ঈমান আনল না।

এজন্য রাসূল্লাহ (ছঃ) মন্ধার বাইরে তায়েন্দ গমন করে তথাকার লোকদের বুঝাতে যাওয়ায় ও অক্তকার্য হয়ে ফিরবার পথে বর্তনে নাখলা নামক স্থানে ফজরের নামাযে কোরআন পাঠ করছিলেন। নাসীবাইন এর নয়জন জ্বিন তাদের আসমানে আরোহণের পথ বন্ধ হওয়ার কারণের খোঁজে এসে কোরআন শুনে বুঝতে পারল। ফলে তারা ঈমান আনল এবং স্বীয় সম্প্রদায়কে হেদায়েত করল। (তাফঃ হকানী) আায়াত-৬ঃ ইকরামা (রাঃ) হতে বর্ণিত, জিন জাতি প্রথমে মানুষকে ভয় করত। পরে মানুষ তাদেরকে ভয় করতে লাগল। ফলে তারা মানুষের নিকটবর্তী হয়ে তাদেরকে বিভিন্ন প্রকারে কষ্ট দিতে লাগল। (ইবঃ কাঃ)

নু'জ্বিযা ল্লা-হা ফিল্ আর্দ্বি অলান্ নু'জ্বিযাহূ হারাবঁও। ১৩। অআন্না-লামা-সামি'নাল্ হুদা — আ-মান্না-বিহু; আমরা আল্লাহকে পরাস্ত করতে পারব না এবং পালাতেও পারব না। (১৩) আর আমরা যখন হেদায়াতের বাণী ওনলাম, তখন আমরা

زاله في الأرض ولي نعجِزه هربا⊙و إنا لها سيعنا الهلي امنابد

ى بربه فلا يخاف بخسا ولا رهقا ﴿ وإنا مِنا المسلمون و م ফামাই ইয়ু"মিম্ বিরব্বিহী ফালা- ইয়াখ-ফু বাখ্সাঁও অলা-রহাকুঁও। ১৪। অআন্না-মিন্নাল্ মুস্লিমূনা অমিন্নাল্ ঈমান আনলাম, যে স্বীয় রবকে বিশ্বাস করে, তার ক্ষতি ও অন্যায়ের আশংকা থাকবে না। (১৪) আমাদের মধ্যে কতক মুসলিম ُولئِكَ تحروا رشنا@واما কু-সিতৃন্; ফামান্ আস্লামা ফাউলা — য়িকা তাহার্রও রশাদা-। ১৫। অআমাল্ কু-সিতৃ্না ফাকা-নূ এবং কতক সীমা লংঘনকারী; অতএব যারা মুসলিম, তারা সঠিক পথ বেছে নিয়েছে। (১৫) যারা সীমা লংঘনকারী তারা API NOW I = 11 = W ADIALA حطبا®و أن لواستقاموا على الطريقة لاسقينهم ماء غن قا® لِنفتِنه লিজ্বাহান্নামা হাত্বোয়াবাঁও। ১৬। অআল্লাওয়িস্ তাক্ব-মূ 'আলাত্ব ত্বোয়ারীক্বাতি লাআস্ক্বাইনা-হুম্ মা —— য়ান্ গাদাক্ব-। ১৭। লিনাফ্তিনাহুম্ দোযখের জ্বালানি। (১৬) আর তারা সত্যপথে কায়েম থাকলে প্রচুর বৃষ্টি বর্ষণ করতাম. (১৭) যদ্ধারা আমি তাদেরকে =11 = 11 21 211 لِهُ وص يعرِض عن ذِكر ربِه يسلكه عن إن المسجِل سِهِ ফীহ: অমাই ইয়ু'রিদ্ব 'আন্ যিক্রি রব্বিহী ইয়াস্লুক্হ 'আযা-বান্ ছোয়া'আদাঁও। ১৮। অআন্লাল্ মাসা-জ্বিদা লিল্লা-হি পরীক্ষা করতে পারি; আর তাদের রবের শ্বরণ-বিমুখীকে তিনি দুঃসহ আযাবে প্রবেশ করাবেন। (১৮) আর মসজিদসমূহ فلاتلعوامع السه احدا@و انبه لهاقا ∫عبل السهيل عوه كادوا يكونون ফালা-তাদ্'উ মা'আল্লা-হি আহাদাঁও। ১৯। অআন্নাহ্ লামা-ক্-মা 'আব্দুল্লা-হি ইয়াদ্'উহু কা-দূ ইয়াকৃনূনা আল্লাহরই, তোমরা আল্লাহর সঙ্গে কাউকে শরীক করো না। (১৯) আর যখন আল্লাহর বান্দাহ তাকে আহ্বান করল তখন তারা عليهِ لِبِن ا قَل إنها ادعوا ربي ولا اشرك به احدا 'আলাইহি निवामा-। ২০। বু_न্ ইন্নামা ~ আদ্'উ রব্বী অলা ~ উশ্রিকু বিহী ~ আহাদা-। ২১। বু_न্ ইন্নী লা ~ আমুলিকু তার কাছে ভিড় জমাল। (২০) বলুন, নিশ্চয়ই রবকে আমি ডাকি, তার সঙ্গে কাউকে শরীক করি না, (২১) আপনি বলুন ولا رشاا ﴿ قُل إِنِي لَى يَجِيرِنِي مِن اللهِ احل أَ وَلَي اجِد লাকুম্ দ্বোয়ার্রঁও অলা-রশাদা-। ২২। কু,ুল্ ইন্নী লাই ইয়ুজ্বীরানী মিনাল্লা-হি আহাদুঁও অলান্ আজিুদা তোমাদের লাভ-ক্ষতির মালিক আমি নই। (২২) আপনি বলুন, আমাকে আল্লাহ হতে রক্ষা করার কেউ নেই এবং তিনি ছাড়া ى دو نِه ملتڪلا®إلا بلغا مِن الله و رِسلتِه ومن يعص الله و رسوله فِ মিন্ দূনিহী মুল্তাহাদান্। ২৩। ইল্লা-বালা-গাম্ মিনাল্লা-হি অরিসা-লা-তিহ্; আমাই ইয়া'ছিল্লা-হা অরস্লাহ্ ফাইন্না আমি কোন আশ্রয়ও পাব না। (২৩) কেবল আল্লাহ্র বাণী পৌছানই আমার দায়িত্ব, আল্লাহ ও তাঁর রাসূলের অবাধ্যদের

ছহীহ্ নূরানী উচ্চারণ কোরআন শ্রীফ তাবা-রকাল্লায়ী ঃ ২৯ ى فِيها ابدا ﴿ حَتَّمَى إِذَا رَاوَا مَا يُوعَدُونَ فَسِيَّا লাহ্ না-রা জ্বাহান্নামা খ-লিদীনা ফীহা ~ আবাদা-। ২৪। হাত্তা ~ ইযা-রয়াও মা-ইয়ু'আদূনা ফাসাইয়া'লামূনা মান্ জন্য রয়েছে স্থায়ী জাহান্নামের আগুন। (২৪) যখন তারা প্রতিশ্রুত আযাব দর্শন করবে, তখন তারা বুঝতে পারবৈ, কার را و اقل على دا @ قل إن أدرى أقريم আদ্'আফু না-সিরঁও অআক্বল্লু 'আদাদা-। ২৫। কু ল্ ইন্ আদ্রী ~ আক্রীবুম্ মা- তৃ'আদূনা আম্ ইয়াজু 'আলু সাহায্য্যকারী দুর্বল ও সংখ্যা কম (২৫) বলুন, আমি জানিনা প্রতিশ্রুত বিষয় নিকটে, না রব এর জন্য কোন দীর্ঘ মেয়াদ ب فلا يظهر على غيبه احل ا®إلا سِ أر लाङ् রব্বী ~ আমাদা-। ২৬। 'আ-লিমূল্ গইবি ফালা-ইয়ুজ্হিক 'আলা-গইবিহী ~ আহাদান্। ২৭। ইল্লা-মানির্তাদোয়া-স্থির করবেন। (২৬) তিনি গায়েব সম্বন্ধে জানেন, তিনি কারো নিকট গায়েব প্রকাশ করেন না, (২৭) শুধুমাত্র তাঁর فإنه يسلك مِن بينِ يليهِ ومِن خ মির্ রাস্লিন্ ফাইন্নাহ্ ইয়াস্লুকু মিম্ বাইনি ইয়াদাইহি অমিন্ খল্ফিহী রছোয়াদাল্। ২৮। লিইয়া'লামা <mark>মনোনীত রাছ্ল ছাড়া। তথন তিনি রাস্</mark>লের সামনে ও পিছনে প্রহরী নিযুক্ত করে রাখেন, (২৮) তারা তাদের রবের বাণী وإحاط بها لليهمرواد আন্ কৃদ্ আব্লাগৃ রিস-লা-তি রকিহিম্ অআহা-তোয়া বিমা-লাদাইহিম্ অআহ্ছোয়া-কুল্লা শাইয়িন্ 'আদাদা-। পৌছিয়েছেন কি না তা জানার জন্য; তিনি তাদের সব কিছু আয়তে্ব রেখেছেন, সব কিছুর সংখ্যা তিনি অবগত আছেন 非。 সূরা মুয্যাম্মিল আয়াত ঃ ২০ মক্কাবতীৰ্ণ 非 পরম করুণাময় ও দয়ালু আল্লাহর নামে

ا الصفه او انعم ১। ইয়া ~ আইয়্যুহাল্ মুষ্যামিলু । ২। বু মিল্লাইলা ইল্লা-ক্লীলান্ ৩। নিছ্ফাহ্ ~ আওয়িন্কু ছ মিন্হ ক্লীলা- । ৪ । আওয়িদ্ (১) হে চাদরাচ্ছাধিত! (২) সামান্য সময় ছাড়া রাত জাগরণ করুন, (৩) অর্ধ রাত বা কম, (৪) বা তদপেক্ষা কিছু বেশি:

শানেনুযুল ঃ সূরা মু্য্যামিল ঃ নবী কারীম (ছঃ)-এর ওপর ওহী আসার সময় অত্যন্ত ভারী অনুভূত হত। শীতকালেও তিনি ঘার্মাক্ত হয়ে যেতেন, মুখ বিবর্ণ হয়ে যেত। প্রথম প্রথম তাতে নবী কারীম (ছঃ) অত্যন্ত ভয় পেতেন। প্রথম যখন ওহী নাযীল হয় তুখন রাসূলুল্লাহ (ছঃ) ভীত হয়ে চাদর মুড়ি দিয়ে শয্যাশায়ী হয়েছিলেন। তাই আল্লাহ তা'আলা প্রিয়নবীকে এ স্নেহপূর্ণ শব্দে আখ্যায়িত কুরেন। প্রথম প্রথম রাতের নামাযই ফর্য ছিল, অবশ্য, রাত মধ্যভাগ হতে কিছু হাস-বৃদ্ধি করার স্বাধিনতা ছিল। পরে রাতে নামাযে দাঁড়াবার অপরিহার্যতা রহিত হয়ে যায়।

বায়জাভী শরীফ, তফসীরে বাজ্জায ও তাবারানীর বর্ণনা হতে এটাই শানেনুযূল মনে হয় যে, দারুনুদওয়াতে কুরাইশরা সমবেত হয়ে পরস্পর বলাবলি ক্রতে লাগল, এখন মুহামদ (ছঃ)-এর এমন কোন নাম সাব্যস্ত কর যা দিয়ে লোকদেরকে নিবৃত্ত রাখা যায়। নবী কারীম (ছঃ)-এর নিকট যখন এ সভার সংবাদ পৌঁছল তখন তিনি বিমর্ষিত হয়ে চাদর জড়িয়ে শুয়ে পড়ুলেন। এ অবস্থায় হয়রত জিবরাঈুল (আঃ) আসলেন এবং "ইয়া আইয়্যুহাল মুয্যাদ্বিল" সম্বোধনের বাণী ভনালেন। রাতে তাঁর কর্ণীয় সম্পূর্কে জানান দেয়ার জন্য তাঁকে আহ্বান করা হচ্ছে। যেহেতু তিনি চাদর মৃড়ি দিয়ে শুয়েছিলেন, তাই তাঁকে 'হে চাদর আচচ্ছাদিত (ব্যাক্তি) বলে সম্বোধন

) الْقَرْانَ تَرْ تِيْلَاقَ إِنَّا سَنَلْقِي عَلَيْكَ قَوْلًا ثَقِيْلًا ۞ إِنَّا شِئَةً 'আলাইহি অরন্তিলিল্ কুরুআ-না তার্তীলা-। ৫। ইন্না-সানুল্ক্বী 'আলাইকা ক্বওলান্ ছাক্বীলা-। ৬। ইন্না না-শিয়াতাল আর ধীরে ধীরে স্পষ্টভাবে কোরআন পড়্ন, (৫) নিশ্চয়ই আমি আপনাকে গুরুত্বপূর্ণ দায়িত্ব প্রদান করব, (৬) নিশ্চয়ই রাত اشلوطاواقوا قيلا إن لك في النهارسبحاطويلا واذكر লাইলি হিইয়া আশাদু ওয়াতু য়াও ভাআকুওয়ামু ক্ট্বীলা- । ৭ । ইত্রা-লাকা ফিন্নাহা-রি সাক্হান্ ত্বোয়াওয়ীলা- । ৮ । অযুকুরিস্ জাগরণ কঠিন, তবে কথার উপযোগী। (৭) নিশ্চয় দিনের বেলা আপনার দীর্ঘ কর্ম ব্যন্ততা আছে। (৮) আর শ্বরণ করুণ মা রব্বিকা অতাবাত্তাল্ ইলাইহি তাব্তীলা-। ৯। রব্বুল্ মাশ্রিক্বি অল্মাগ্রিবি লা ~ ইলা-হা ইল্লা-হুওয়া ফাত্তাখিয়ুহু আপনার রবের নাম, তাঁর দিকে মগ্ন হোন। (৯) পূর্ব ও পশ্চিমের রব, তিনি ছাড়া আর কোন ইলাহ্ নেই, তাকেই গ্রহণ :@واصبرعلى سايقولون واهجرهمرهجراجمِيلا@ودرني و ال অঝ্বীলা-। ১০। ওয়াছ্বির্ 'আলা-মা-ইয়াকু লূনা ওয়াহ্জু র্ হুম্ হায্রন্ জ্বামীলা-। ১১। অযার্নী অল্মুকায্যিবীনা কর কার্য বিধায়করূপে, (১০)শোকের কথায় সবর করুন, সুন্দর ভাবে তাদেরকে পরিহার করুন, (১১) আর আমাকে ও 10 = 1 N 7 N 1 / W قليلا اللينا انكالا وجحيها ووطعاما داعص উলিন্ না মাতি অমাহহিল্হম্ কুলীলা-। ১২। ইন্না-লাদাইনা ~ আন্কা-লাও অজ্বাহীমা- ।১৩। অত্বোয়া আ-মান্ যা-গুছ্ছোয়াতিও বিলাসী মিপ্যাবাদীদেরকে ছেড়ে দিন ও একটু অবকাশ দিন। (১২) আমার কাছে শিকল ও আগুন আছে। (১৩) কণ্ঠরোধক وعن ابا الِيها@يو) ترجف الأرض والجِبال وكانتِ الجِبال অ'আযা-বান্ আলীমা-। ১৪। ইয়াওমা তার্জু ফুল্ আর্দ্ব্ অল্জ্বিবা-লু অকা-নাতিল্ জ্বিবা-লু কাছীবাম্ মাইীলা-। খাদ্য ও যন্ত্রনাদায়ক আয়াব। (১৪) সেদিন যমীন ও পাহাড় প্রকম্পিত হবে, পাহাড়গুলো বহমান বালুকাস্তুপের হবে। اليكررسولاة شاهل اعليكم كما أرسلنا ا ১৫। रेन्ना ~ बात्रनाल् ना ~ रेलारेकूम् त्रमृलान् भा-शिमान् 'बालारेकूम् कामा ~ बात्रनाल्ना ~ रेला- कित्र्'बा'উना त्रमृला-। (১৫) নিঃসন্দেহে আমি তোমাদের নিকট রাসূল প্রেরণ করেছি সাক্ষীরূপে, যেমন প্রেরণ করেছিলাম ফেরাউনের কাছে ⊛فعصى فرعون|لرسول فأخن نه|خن|و بِيلا⊙فكيف ১৬। ফা'আছোয়া- ফির্'আউনুর্ রসূলা ফাআখয্না-হু আখ্যাঁও অবীলা-।১৭। ফাকাইফা তাত্তাকুনা ইন্ কাফারতুম্ (১৬) ফেরাউন রাসূলের আনুগত্য করে নি, তাকে কঠোরভাবে ধরলাম। (১৭) তোমরা সে দিন কিভাবে বাঁচবে, যদি) الول\ان شيبات@السهاء منقطر به طكان وعن مفعولا ইয়াওমাই ইয়াজ্ব 'আলুল্ ওয়িল্দা-না শীবা-। ১৮। নিস্ সামা — যু মুন্ফাত্বিক্নম্ বিহ; কা-না ওয়া'দুহূ মাফ্'উলা-। ১৯। ইন্না কুফুরী কর, যেদিন বালককে বৃদ্ধ করে দেবে, (১৮) যেদিন আকাশ বিদীর্ণ হবে, তাঁর প্রতিশ্রুতি কার্যকরী। (১৯) এটা

সূরা মুদ্দাছ্ছির : মাক্কী ছহীহ নুরানী উচ্চারণ কোরআন শুরীফ তাবা-রকাললায়ী ঃ ২৯ ر بِك فاصبِر ۞ فإذا نقر في الناقور ۞ فر ফাহ্জুর্।৬। অলা- তাম্নুন্ তাস্তাক্ছিরু।৭। অলিরব্বিকা ফাছ্বির্।৮।ফাইযা-নুক্বির ফিন্না-কূরি।৯। ফাযা-লিকা থাকুন, (৬) বেশির আশায় দান করবেন না; (৭) রবের জন্য সবর করুন। (৮) যেদিন শিংগায় ফুঁ হবে, (৯) অনত্তর ইয়াওমায়িফিই ইয়াওমূন্ 'আসীরুন্। ১০। 'আলাল্ কা-ফিরীনা গইরু ইয়াসীর্। ১১। যার্নী অমান্ খলাকু,তু অহীদাঁও। সে দিবসটি এক কঠিন দিন, (১০) কাফেরদের জন্য মোটেও সহজ নয়, (১১) ছেড়ে দাও আমাকে ও আমার সৃষ্টিকে لامهل و دا © و بنین شهودا @ ومها ১২। অজ্বা আল্তু লাহু মা-লাম্ মাম্দূদাঁও। ১৩। অবানীনা শুহূদাঁও ১৪। অমাহ্হাতু লাহু তাম্হীদান্। ১৫। ছুমা (১২) আর তাকে বহু ধনসম্পদ দিয়েছি, (১৩) আরও দিয়েছি নিকটতম পুত্র, (১৪) তাকে জীবনোপকরণ দিয়েছি; (১৫) এরপরও ىا⊙سار ھقەصعودا[©]اند ن|زیں⊚کلا⁴انهکان\یتناعد ইয়াত্ব্ মা'উ আন্ আযীদা ১৬। কাল্লা-; ইন্লাহ্ কা-না লিআ-ইয়া-তিনা- 'আনীদা-। ১৭। সাউর্হিক্-ুহ্ ছোয়া'উদা-। ১৮। ইন্লাহ্ ফাক্কার অকুদার। চায় যেন আরও বাড়াই; (১৬) না, সে তো আয়াতের বিরোধী, (১৭) তাকে ক্রম শান্তি দিব। (১৮) সে চিন্তা ও স্থির করল ১৯। ফান্কু,তিলা কাইফা ক্বান্দার্। ২০। ছুম্মা ক্ব্রুতিলা কাইফা ক্বান্দার্। ২১। ছুম্মা নাজোয়ার্ ২২। ছুম্মা 'আবাসা ওয়াবাসার। (১৯) ধ্বংস হোক! কিরুপে স্থির করলা (২০) আরও ধ্বংস, কিরুপে স্থির করলা (২১) আবার চাইল। (২২) কপাল কুঁচকিয়ে মুখ বাঁকা করল, ২৩। ছুমা আদ্বার ওয়াস্তাক্বার্ ।২৪। ফাক্-লা ইন্ হা-যা ~ ইল্লা-সিহরুঁই ইয়ু"ছার্ ।২৫। ইন্ হা-যা ~ ইল্লা-কুওলুল্ বাশার্। (২৩) পরে মুখ ফিরিয়ে নিল এবং অহংকার করল। (২৪) অতঃপর বলল, এটা তো প্রাপ্ত যাদুই। (২৫) এতো মানুষেরই কথা। ⊕وما ادربك ما سف ﴿ إِنْ ২৬। সাউছ্লীহি সাক্বার্ ।২৭। অমা ~ আদ্র-কা মা-সাক্বার্ ।২৮। লা তুব্ক্বী অলা -তাযার্ ।২৯। লাওয়্যা-হাতুল্লিল্বাশার্ । (২৬) সাকার এ ফেলব, (২৭) তুমি কি জান সাকার কি? (২৮) যা রাখে না, ছাড়েও না (১) (২৯) দেহ বিকৃতকারী। ⊙وما حعلن ৩০। 'আলাইহা- তিস্'আতা আ'শার্ ৩১। অমা-জ্বা'আল্না ~ আছ্হা-বান্না-রি ইল্লা-মালা — য়িকাতাঁও অমা-জ্বা'আল্না-ই'দাতাহ্ম্ (৩০) উনিশজন প্রহরী।(৩১) ফেরেশতাদেরকেই জাহান্নাামের প্রহরা কাজে নিয়োজিত রাখলাম, আমি তাদের সংখ্যা এরূপ রেখেছি। আয়াত-২৮ঃ দোযখীদের কোন অংশই জ্বলা হতে বাকী থাকবে না। জ্বালানোর পর সেই অবস্থায় ছেড়ে দিবে না' বরং পূর্বাবস্থায় ফিরিয়ে দেওয়া হবে আর সদা জ্বলতে থাকরে। (ফাওঃ ওছঃ) আয়াত-২৯৪ ুদেহের চামড়া জ্বালিয়ে আকৃতি পরিবর্তন করে দিবে। (ফাওঃ ওছঃ) আয়াত-৩০ঃ জাহানামের দায়িতে নিয়োজিত ফেরেশতা বাহিনীর সরদার হবেন উনিশ জন। তাদের মধ্যে বড় সরদারের নাম মার্লেক। শাহ সাহেব কর্তৃক লিখিত উনিশের সংক্ষিপ্ত বর্ণনা হল, পাপীদেরকে শান্তি দিবার জন্য উনিশ প্রকারের ফর্যসমূহ রয়েছে। তন্মধ্যে প্রত্যেক ফর্যের ব্যবস্থাপনা এর্ক একজন ফেরেশতার নেতৃত্বে থাকবে। নিঃসন্দেহে ফেরেশতাদের শক্তি এতো বেশি যে, লক্ষ মানুষ একত্রে যা করতে অক্ষম, একজন ফেরেশতা তা করতে সক্ষম। তবে প্রত্যেক ফেরেশতার শক্তি তার দায়িত্বের আওতায় সীমাবদ্ধ। (ফাওঃ ওছঃ)

رعي التن كِرةِ معرفِ شفاعة الشفعيي⊙فها ইয়াঝ্বীন্। ৪৮। ফামা-তান্ ফা'উত্ম্ শাফা-'আতুশ্ শা-ফি'ঈন্। ৪৯। ফামা- লাত্ম্ 'আনিত্তায্কিরতি মু'রিন্নীন্। ৫০। কায়ান্নাত্ম্ এসে পড়ল।(৪৮) সুপারিশকারী তাদের উপকারে আসবে না। (৪৯) তাদের কি হল যে, উপদেশ বিমুখ হয়। (৫০) যেন তারা **ভ্মুরুম্ মুস্তান্ফিরাহ্। ৫১। ফা**র্রাত্ মিন্ ক্বাস্ ওয়ারাহ্। ৫২। বাল্ ইয়ুরীদু কুলু ্ম্ রিয়িম্ মিন্ভ্ম্ আইঁ ইয়ু''তা-ভীত গাধা। (৫১) এবং যা সিংহের সমুখ হতে পালায়ন কর, (৫২) বরং তাদের মধ্যে প্রত্যেকেই এ আশা يخافون الإخٍرة⊛كا ছুহুষাম্ মুনাশ্শারহ। ৫৩। কাল্লা-; বাল্ লা-ইয়াখ-ফূনাল্ আ-খিরাহ্। ৫৪। কাল্লা ~ ইন্নাহ্ তায্কিরাহ্। ৫৫। ফামান্ শা গ্রন্থ দেয়া হোক। (৫৩) কখনও না, তারা আখেরাতকে ভয় করে না।(৫৪) না, কোরআনই সকলের জন্য উপদেশবাণী।(৫৫) সূতরাং যার ان يشاء الله هو أهل التقوي و যাকারহ। ৫৬। অমা-ইয়াযকুরূনা ইল্লা ~ আই ইয়াশা — য়াল্লা-হু; হুওয়া আহ্লুত্ তাকুওয়া অআহ্লুল্ মাগ্যিকরহ্। **ইচ্ছা যে তা থেকে উপদেশ গ্রহণ কর**ুক।(৫৬) আল্লাহর ইচ্ছা ছাড়া আর কেউ উপদেশ গ্রহণ করবে না ও তিনিই ভীতিপ্রদ, ক্ষমাশীল। সূরা ক্রিয়া-মাহ্ আয়াত ঃ ৪০ বিসমিল্লা-হির রাহ্মা-নির রাহাম মক্কাবতীর্ণ রুকু ঃ ২ পরম করুণাময় ও দয়ালু আল্লাহর নামে ১। লা ~ উকু সিমু বিইয়াওমিল্ ক্যিয়া-মাতি। ২। অলা ~ উকু সিমু বিন্নাফ্সিল্ লাওয়্যা-মাহ্। ৩। আইয়াহ্সাবুল্ (১) কসম করছি কেয়ামত দিবসের, (২) আরও কসম করছি তিরস্কারকারীর। (৩) মানুষের কি ধারণা যে, আমি তার অস্থিসমূহ ইনুসা-নু আল্লান্ নাজু মা'আ ই'জোয়া-মাহ্। ৪। বালা-কু-দিরীনা 'আলা ~ আন্ নুসাওয়্য়য়া বানা-নাহ্। ৫। বাল্ কখনও একত্র করব না?(৪) অবশ্যই আমি একত্রিত করব, আমি আঙ্গুলের করকেও সংস্থাপন করতে সক্ষম। (৫) তবুও কোন কোন ইয়ুরীদুল্ ইন্সা-নু লিইয়াফ্জুরা আমা-মাহ্। ৬। ইয়াস্য়ালু আইইয়া-না ইয়াওমুল্ কিয়ামাহ্।৭। ফাইযা-বারিকুল্

মানুষ চায় যে, ভবিষ্যতেও সে পাঁপ কর্মে লিপ্ত হবে। (৬) সে প্রশ্ন করে, কখন আখেরাতের আগমন ঘটবে? (৭) অনন্তর যখন চক্ষ্ আয়াত-৫৩ঃ কাফিরদের একদল হুয়ুর (ছঃ) কে বলল, আপনি যদি চান যে, আমরা আপনার অনুসর্গকারী হই, তা হলে আপনি একটা বিশেষ

কিতাব আসমান হতে অবতীর্ণ করায়ে দিন যা আমাদেরকে আপনার অনুসরণের নির্দেশ দান করবে। (কামালাইন) আয়াত-২ঃ মানুষের মন প্রথমতঃ আমোদ প্রমোদে মত্ত্ব থাকে, নেক্ কাজের প্রতি মোটেই আগ্রহ থাকে না। আত্মার এরূপ অবস্থায় তাকে নফ্সে আমারা বলে। তার পর প্রকৃত জ্ঞানের উদয় হলে, তথা মন্দ কাজের প্রতি গমন করলে বা কোন ভাল কাজ না করলে, আত্মা তাকে তিরস্কার করে।

এ অবস্থায় তাকে "নফ্সে লাউওয়্যামাহ" বলে। আর যখন নেক কাজের আগ্রম সুদৃঢ় হয় এবং মন্দ কাজের আগ্রহ দূরীভূত হয়, তখন এ অবস্থায় তাকে বলে "নফ্সে মুত্মাইন্নাহ"। (মুঃ কোঃ) আয়াত-৭ঃ অর্থাৎ মানুষের চক্ষু আলো দানে অপরাগ হয়ে যাবে। (মুঃ কোঃ)

DAW جمِع الشهس والقهر © يقول الإنسان يوه বাছোয়ার্। ৮। অখসাফাল্ কুমার্। ৯। অজু,মি'আশ্ শাম্সু অল্ কুমার্। ১০। ইয়াকু,লুল্ ইন্সা-নু ইয়াওমায়িযিন্ অন্ধকার হয়ে যাবে। (৮) চন্দ্র হবে জ্যোতিহীন। (৯) চাঁদ-সুরুজ একত্র করা হবে। (১০) সেদিন মানুষ বলবে, এখন পালায়ন د لاوزر®إلى ربك يومئِنِ والمس আইনাল্ মাফার্। ১১। কাল্লা-লা- অযার্। ১২। ইলা-রব্বিকা ইয়াওমায়িযিনিল্ মুস্তাক্বার্। ১৩। ইয়ুনাব্বায়ুল্ কোথায় করব? (১১) না, কোথাও জায়গা নেই। (১২) সেদিন আপনার রবের কাছেই ঠাঁই হবে। (১৩) সেদিন মানুষ জানবে ں کواخر ®بلِ الإنسان علی نفسہ بصیر اں یو مئ<u>ل</u> ہِ ইন্সা-নু ইয়াওমায়িযিম্ বিমা-ক্বাদ্দামা অআখ্থর্। ১৪। বালিল্ ইন্সা-নু 'আল।-নাফ্সিহী বাছীরতুঁও। ১৫। অলাও কোথায় তার পূর্বাপর সকল কাজ সম্পর্কে। (১৪) বরং মানুষ নিজের সম্বন্ধে অবগত। (১৫) যদিও সে অজুহাত করে। (১৬) আর معاذيه الا تحرك به لسانك لتعجل به ال عليناجمعه আল্ক্-মা'আযীরহ্। ১৬। লা-তুহার্রিক্ বিহী লিসা-নাকা লিতা'জ্বালা বিহ্। ১৭। ইনা 'আলাইনা- জ্বাম্'আহু অ (হে নবী আপনি) ওইী আয়ত্ত্ব করতে আপনার জিহ্বা দ্রুত সঞ্চালন করবেন না। (১৭) নিশ্চয়ই তা একত্রিত করা, পাঠ ও সংরক্ষণ W D E OLIND A ال علين ه ⊕فاداقه انه فاتبع قرانه ⊕تم কুরুআ-নাহ। ১৮। ফাইযা-ক্বর'না-হু ফান্তাবি' কুর্আ-নাহ্। ১৯। ছুমা ইনা 'আলাইনা- বাইয়া-নাহ্;। ২০। কাল্লা-বাল্ করার দায়িত্ব আমার। (১৮) পড়ার সময় তার অনুসরণ করতে থাকুন। (১৯) ব্যাখ্যার দায়িত্ব আমারই। (২০) না, তোমরা তো ر.)العا جِله@و تـل رون الأخِر ة@وجوة يـ তুহিব্দৃনাল্ 'আ-জ্বিলাহ্। ২১। অতাযারূনাল্ আ-খিরাহ্। ২২। উজ্বু হুঁই ইন্নাওমায়িযিন্ না-দ্বিরাহ্। ২৩। ইলা-পার্থিব-জগৎকে ভালবাস। (২১) আখেরাতকে উপেক্ষা কর। (২২) সেদিন অনেক চেহারা, উজ্জ্বল হবে। (২৩) রবের দিকে রব্বিহা- না -জিরাই। ২৪। অ উজ্বূহুই ইয়াওমায়িযিম্ বা-সিরহ। ২৫। তাজুনু আই ইয়ুফ্'আলা বিহা-ফা-ক্বিরহ্।২৬। কাল্লা 🗢 ূইযা-তাকিয়ে থাকবে। (২৪) আর অনেক চেহারা হবে বিবর্ণ।(২৫) এ কল্পনায় যে এক মহাবিপদাসন্ন, (২৬) কখনও এরব্রপ নয়, ق⊕وظی] نہ বালাগতিন্তারা-ক্রিইয়া। ২৭। অক্ট্রীলা মান্ রাক্ট্রিও। ২৮। অজোয়ান্না আন্নাহুল্ ফিরা-ক্টু। ২৯। অল্ তাফ্ফাতিস্ যখন প্রাণ কণ্ঠাগত হয়ে পড়বে। (২৭) এবং বলবে, কোন রক্ষাকারী আছে কি? (২৮) আর তখন তার একান্ত ধারণা হবে, বিদায়ক্ষণ। (২৯) পা পায়ের

সাথে জড়াবে। (৩০) সে দিন রবের নিকটেই সবকিছু যাবে। (৩১) অনন্তর না ঈমান আনল, আর না নামায। (৩২) বরং ৮২৬

সা-ব্রু বিস্সা-ব্বি। ৩০। ইলা-রব্বিকা ইয়াওমায়িযিনিল্ মাসা-ক্ব: ৩১। ফালা-ছোয়াদাক্ব অলা-ছোয়াল্লা-। ৩২। অলা-কিন্

رِذَهب إلى اهلِه يتهطى ﴿ أُولَى لَكَ فَأُولَى কায্যাবা অতাওয়াল্লা-। ৩৩। ছুমা যাহাবা ইলা ~ আহ্লিহী ইয়াতামাত্ত্বোয়া-। ৩৪। আওলা-লাকা ফাআওলা-। প্রত্যাখ্যান করেছে ও মুখ ফিরিয়েছে। (৩৩) পরে দম্ভ ভরে পরিবারে গিয়েছে। (৩৪) তোমার দূর্ভোগের উপর, দূর্ভোগ! ، لى لكافاولى ۞ ايحسب ৩৫। ছুমা আওলা-লাকা ফাআওলা-। ৩৬। আইয়াহ্সাবুল্ ইন্সা-নু আই ইয়ুত্রাকা সুদা। ৩৭। আলাম্ (৩৫) আবার তোমাদের দুর্জ্ঞেগের উপর, দুর্জ্ঞেগ! (৩৬) মানুষ কি ভাবে যে, তাকে এমনিতেই ছেড়ে দেয়া হবে? (৩৭) সে কি শ্বলিত كان علقة فخلق فسوى ® فجعل ইয়াকু নুত্ ফাতাম্ মিম্ মানিয়িটই ইয়ুম্না-। ৩৮। ছুমা কা-না 'আলাক্বাতান্ ফাখলাক্ব ফাসাওয়ত্ত-। ৩৯। ফাজ্বা'আলা মিন্ত্য্ ন্তক্রবিন্দু ছিল না?(৩৮) পরে সে জমাট রক্ত পিণ্ডে পরিণত হয়েছিল, তিনি তাকে মানব আকৃতিতে সৃষ্টি করেন। (৩৯) অতঃপর যাওজ্বাইনিয্ যাকারা অল্ উন্ছা-। ৪০। আলাইসা যা-লিকা বিক্ব-দিরিন্ 'আলা ~ আইঁ ইয়ুহ্য়িইয়াল্ মাওতা-। তা হতে তিনি যুগল নর-নারী সৃষ্টি করেছেন। (৪০) তবুও কি তিনি মৃতকে পুনজীবিত করতে সক্ষম হবেন না? 非 সুরা দাহুর আয়াত ঃ ৩১ বিস্মিল্লা-হির রাহ্মা-নির রাইাম মদীনাবতীর্ণ রুকু ঃ ২ পরম করুণাময় ও দয়ালু আল্লাহর নামে ٥ هَلُ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ حِينَ مِنَ اللَّهُ لَرِيكُنْ شَيْئًا 🕽 । হাল্ আতা- 'আলাল ইন্সা-নি হীনুম্ মিনাদ্ দাহ্রি লাম্ ইয়াকুন্ শাইয়াম্ মায্কুরা- । ২ । ইন্না (১) মানব ইতিহাসে এমন কিছু সময় অতিবাহিত, যখন সে উল্লেখযোগ্য কিছু ছিল না। (২) মানুষকে মিলিত বীর্য খলাকু নাল্ ইন্সা-না মিন্ নুতু ফাতিন্ আম্শা-জ্বিন্ নাব্তালীহি ফাজ্ব'আল্না-হু সামী'আম্ বাছীর-। ৩। ইন্না-হাদাইনা-হুস্ হতে সৃষ্টি করেছি, তাকে পরীক্ষা করার জন্য আর এজন্য তাকে শ্রবণ শক্তি দিয়েছি ও দৃষ্টিসম্পন্ন করেছি। (৩) আমি তাকে পথ সাবীলা ইম্মা-শা-কিরঁও অইম্মা- কাফুর: । ৪।ইন্না ~ আ'তাদ্না-লিল্কা-ফিরীনা সালা-সিলা অআগ্লা-লাঁও প্রদর্শন করিয়েছি, হয় কৃতজ্ঞ হবে, না হয় অকৃতজ্ঞ। (৪) নিশ্চয়ই অকৃতজ্ঞদের জন্য الابراريشربون مِن كاسٍ كان مِزاجها كافورا ۞عين অসা'ঈর-। ৫। ইন্লাল্ আব্র-র ইয়াশ্রবৃনা মিন্ কা"সিন্ কা-না মিযা-জুহা- কাফূর-।৬। 'আইনাঁই ইয়াশ্রবু রেখেছি। (৫) নিশ্চয়ই পুণ্যবানেরা এমন পানিয় পান করবে যাতে কর্পুর মিশ্রিত থাকবে, (৬) এমন নহর যা

ونها تفجيرا ۞يوفون بالنن رويخا فون ب বিহা-'ইবা-দুল্লা-হি ইয়ুফাজু জিরুনাহা- তাফ্জীর-। ৭। ইয়ুফুনা বিন্নায়্রি অইয়াখ-ফুনা ইয়াওমান্ কা-না শার্রুভু আল্লাহর বান্দাহরা পান করবে, তা তারা যথেষ্ট প্রবাহিত করবে। (৭) তারা দায়িত্ব পূর্ণ করে; ব্যাপক অনিষ্টের দিনকে মুস্তাত্বীর-। ৮। অইয়ুতু ইমূনা ল্বোয়া'আ-মা 'আলা-হুব্বিহী মিস্কীনাঁও অইয়াতীমাঁও অআসীর-। ৯। ইন্রামা-ভয় করে (৮) খাদ্যের প্রতি মোহ থাকা সত্ত্বেও খাদ্য দান করবে মিসকীন, ইয়াতীম ও বন্দীদেরকে। (৯) আল্লাহর সন্তুষ্টির নুতু 'ইমুকুম্ লিঅজু হি ল্লা-হি লা-নুরীদু মিন্কুম্ জ্বাযা — য়াঁও অলা-শুকুর-। ১০। ইন্না-নাখ-ফু মির রব্বিনা-ইয়াওমান জন্য খাওয়াই, তোমাদের হতে এরজন্য না প্রতিদান চাই, আর না কৃতজ্ঞতা। (১০) আমরা রবের পক্ষ হতে কঠিন, তিজ 'আবৃসান্ কুম্তোুয়ারীর-। ১১। ফওয়াকু-ভূমুল্লা-ভূ শার্র যা-লিকাল্ ইয়াওমি অলাকু কু-ভূম্ নাঘ্রাতাঁও অসুরর-। ১২। অ দিনের ভয় করছি। (১১) আল্লাহ তাদেরকে রক্ষা করবেন সেদিনের অনিষ্ট হতে এবং খুশী ও আনন্দ দিবেন। (১২) আর ধৈর্যের জ্বাযা-হুম্ বিমা- ছোয়াবার জান্লাতাও অহারীরম। ১৩। মৃত্তাকিয়ীনা ফীহা-'আলাল আর -বদলা প্রদান করবেন জান্নাত ও রেশম। (১৩) সেখানে তারা পালম্ভে হেলান দিয়ে থাকবে, তথায় তারা ফীহা-শামসাঁও অলা-যামহারীর-। ১৪। অদা-নিয়াতান 'আলাইহিম্ জিলা-লুহা- অযুক্লিলাত্ কু তুফুহা-তাফ্লীলা-। 🔏 । অ গরম, আর না দেখবে কঠিন ঠাণ্ডা। (১৪) আর তাদের সাথে ছায়া থাকবে, ফল-মূল তাদের করায়ত্ব থাকবে। (১৫) আর ইয়ুজোয়া-ফু 'আলাইহিম্ বিআ-নিয়াতিম্ মিন্ ফিদ্দোয়াতিও অ আক্ওয়া- বিন্ কা-নাত্ ক্বাওয়ারীরা । ১৬। ক্বাওয়ারীরা মিন্ ফিদ্ ঘোয়াতিন্ তাদেরকে খাবার পরিবেশন করা হবে রূপা দ্বারা নির্মিত কাঁচের পান পাত্রে। (১৬) রূপার তৈরি কাঁচপাত্র পূর্ণকারীরা ⊙ویسقوں فیہا کاسا کان مہاجھ কুদারহা তাকু দীরা-। ১৭। অ ইফুস্কুওনা ফীহা-কা'সান্ কা-না মিযা-জুহা- যান্জ্বাবীলা-। ১৮। 'আইনান্ ফীহা-যথায়থ পরিমাণে পূর্ণ করবে। (১৭) সেথায় তাদেরকে পান করানো হবে আদ্রক মিশ্রিত পানীয়। (১৮) এমন ঝর্ণা যার নাম শানেনুযুল ঃ আয়াত-৮ ঃ ুঅত আয়াত হযরত আলী (রাঃ) সম্বন্ধে অবতীর্ণ হয়েছে। তিনি জনৈক ইহুদীর মজুরী করে বিনিময়ে কিছু জোয়ার পেয়েছিলেন, তার এক তৃতীয়াংশ পেষণী বাবদ দিয়ে অবশিষ্টাংশতে তিনটি রুটি বানালেন, তা খাওয়ার পূর্বেই এক দীনহীন লোক এসে খাদ্য চাইল। তিনি তাকে একটি রুটি দিয়ে অব্যবহিত পরেই আসল এক অনাথ শিশু এবং ভিক্ষা চাইল। তিনি তাকৈ দ্বিতীয়টিও দিয়ে দিলেন, অতঃপর একজন মুশরিক কয়েদী এতে তার ক্ষুধার যাতনার কথা প্রকাশ করল, তখন তিনি তৃতীয় রুটিটিও তাকে দিয়ে দিলেন, আর নিজে অভুক্ত অবস্থায়

রাত যাপন করলেন, হ্যরত আবুদারীদাহ সম্বন্ধেও আয়াতটি নাযিল হওয়ার কথা উল্লেখ আছে, তিনিও চারটি নিয়ে ইফতার করতে বসলৈ, উক্তর্নপ

তিন ব্যক্তিকে তিনটি রুটি দিয়েছিলেন এবং নিজে পরিবারসহ একটি রুটিতে রাত কাটালেন।

/ N D W / 20 95

وللان مخلل ون الذاراي তুসামা সাল্সাবীলা-। ১৯। অইয়াতু,ফু 'আলাইহিম্ ওয়িল্দা-নুম্ মুখাল্লাদূনা ইযা-রায়াইতাহুম্ হাসিব্তাহ্ম্ সালসাবীল' (১৯) আর তাদেরকে ঘুরে ঘুরে পরিবেশন করবে চির কিশোরেরা, হে শ্রোতারা! তাদেরকে দেখলে মনে হবে যেন W ⊕وادا رایت লু''লুয়াম্ মান্ছুরা- । ২০ । অইযা-রয়াইতা ছাম্মা রয়াইতা না'ঈমাঁও অমুল্কান্ কাবীর- । ২১ । 'আ-লিয়াহুম বিক্ষিপ্ত মুক্তা। (২০) আর যখনই তুমি তাদের দিকে তাকাবে, দেখতে পাবে বিরাট নেয়ামত ও বিশাল রাজ্য। (২১) তাদের اساورمي وضهع وسق ছিয়া-বু সুন্দুসিন্ খুদ্রুও অইস্তাব্রকু ও অহল্প ~ আসা-ওয়ির মিন্ ফিদ্দোয়াতিন্ অসাক্ব-হুম্ (বেহেশতীদের) ওপর মিহিন সবুজ ও স্থূল রেশমের সাদা পোশাক হবে, আর তাদেরকে রৌপ্য কংকনসমূহ পরানো হবে, তাদের রব طهور اهان هن کان ل রব্রুহুম্ শার-বান্ তোয়াহূর-। ২২। ইন্না হা-যা-কা-না লাকুম্ জ্বাযা — য়াও অকা-না সাইয়ুকুম্ মাশ্কূরা-। তাদেরকে বিশুদ্ধ পবিত্র পানি পান করাবেন। (২২) বলবে, এটাই তোমাদের চেষ্টার স্বীকৃতি প্রতিদান, তোমাদের চেষ্টা গৃহিত হয়েছে। القران تنزيلا فاصبر مح ২৩। ইন্না-নাহ্নু নায্যালা্না 'আলাইকাল কু র্আ-না তান্যীলা-। ২৪। ফাছবির লিহুকমি রব্বিকা অলা-তৃতি ২৩। নিশ্চয়ই আমি আপনার প্রতি পর্যায়ক্রমে কোরআন নাযীল করেছি। (২৪) অতএব আপনি আপনার রবের নির্দেশে ধৈর্য ধরুন ربك بحرة وأصي মিন্হ্ম্ আ-ছিমান্ আও কাফূর-। ২৫। অয্কুরিস্মা রব্বিকা বুক্রাতাঁও অআছীলা-। ২৬। অমিনাল্লাইলি এবং পাপীও কাফেরকে অনুসরণ করো না।(২৫) আর সকাল-সন্ধ্যায় আপনার রবের নাম স্মরণ করতে থাকুন। (২৬) আর রাতের ফাস্জুদ লাহু অসাবিবহুহু লাইলান্ ত্বেয়াওয়ীলা- । ২৭ । ইন্না হা ~ উলা — য়ি ইয়ুহিবহুনাল্ 'আ-জ্বিলাতা অইয়াযান্ধনা

وراعهم يوما تعيلا سلاحي خلفنهم وشل دنا اسرهم عوادا شئنا سها باعدا عليه تعالى المعالية باعدا المعالية عليه المعالية المعالية

এক কঠিন দিনকে উপেক্ষা করে বলে।(২৮) আমিই তাদেরকে সৃষ্টি করেছি, আমিই তাদের গঠনকে দৃঢ় করলাম, আর আমি ইচ্ছা

কিয়দাংশেও তাঁকে সেজদা করুন এবং রাতের দীর্ঘ অংশে তাঁর পবিত্রতা বর্ণনা করুন। (২৭) তারা দুনিয়াকে ভালবাসে, পরবর্তী

শানেনুযুল ঃ আয়াত-২০ঃ একদা হযরত ওমর (রাঃ) রাসূলুল্লাহ (ছঃ) এর দরবারে এসে দেখলেন, রাসূলুল্লাহ (ছঃ) এর দেহ মোবারকে শর্যার চাটাই পাতার ছাপ দেখা যাচ্ছে, এতদর্শনে হযরত ওমর (রাঃ) কান্নায় ভেঙ্গে পড়লেন। রাসূলুল্লাহ (ছঃ) কারণ জিজ্ঞাসা করলে তিনি বলেন, ইয়া রাসূলুল্লাহ। আল্লাহর শক্র কিছ্রা-কায়ছার পারস্য-রমের কাফের রাজা বাদশাহ্রা এত আরাম আয়াশে বর্ণাঢ়া জীবন যাপন করছে, আর আল্লাহর মাহ্বুব একটি চাটাইতে শয়ন করছেন যার উপর কোন চাদর পর্যন্ত নেই। তখন রাসূলুল্লাহ (ছঃ) বললেন, তুমি কি এতে সন্তম্ভ নও যে, তাদেরকে সমস্ত কিছু পৃথিবীতে দিয়ে দেয়া হোক আর আমাদেরকে আল্লাহপাক পরকালে চিরস্থায়ী অফুরন্ত নিয়ামতসমূহ দান করুক। তখন, এর সমর্থনে আল্লাহ্ তা আলা এ আয়াত নাযিল করেন।

تبل يلا ﴿ إِن هُنِ لا تَنْ كِ لاَ قَافَى বাদালনা ~ আমছা-লাহুম তাবদীলা-। ২৯। ইনা হ-যিহী তায়কিরতুন ফামান শা — য়াত্তাখায়া ইলা-রবিবহী করলে তাদের স্থলে আদ জাতির অনুররূপ এক জাতিকে প্রতিষ্ঠা করে দিব। (২৯) নিশ্চয়ই এটা উপদেশ, অতএব যার ইচ্ছা الله ط أن الله كان ع সাবীলা- ৷ ৩০ ৷ অমা-তাশা — যূনা ইল্লা ~ আইঁ ইয়াশা — য়াল্লা-হু; ইন্নাল্লা-হা কা-না 'আলীমান্ হাকীমা-সে তার রবের পথ অবলম্বন করুক। (৩০) আর যখন আল্লাহ চাইবেন তখন তোমরাও চাইবে। আল্লাহ সর্বজ্ঞ, প্রজ্ঞাময়। ৩১ । ইয়ুদ্খিলু মাই ইয়াশা — য়ু ফী রহ্মাতিহ্;অজ্জোয়া-লিমীনা আ'আদ্দা লাহুম্ 'আযা-বান্ আলীমা- । (৩১) যাকে ইচ্ছা তাকে তাঁর রহমতের অন্তর্ভুক্ত করে নেন্ আর জালিমদের জন্য মর্মন্তদ শান্তি প্রস্তুত করে রেখেছি। 非 সূরা মুর্সালা-ত আয়াত ঃ ৫০ বিস্মিল্পা-হির রাহমা-নির রাহীম মক্কাবতীর্ণ 非 北 পরম করুণীময় ও দয়ালু আল্লাহর নামে لعصفي عصفا ٥ و ا

১। অল্মুর্সালা-তি উর্ফান্। ২। ফাল্ 'আ-ছিফা-তি 'আছ্ফান্। ৩। অনা-শির-তি নাশ্রান্। ৪। ফাল্ ফা-রিক্-তি (১) সেসব বায়ুর কসম যা উপকারার্থে প্রেরিত হয়, (২) আর প্রবল জঞ্চাবায়ুর, (৩) আর প্রলয়ংকরী ঝড়ের, (৪) আর সেই বায়ুর

رِقًا ۞ فَالْمُلْقِيْسِ ذِكُرًا ۞ عَنْرًا أُونْنُرًا ۞ إِنْمَا تُوعَلُونَ لُواقِع *

ফার্ক্বন্ ৫। ফাল্মুল্ক্বিয়া-তি যিক্রন্। ৬। 'উয্রন্ আও নুয্রন্। ৭। ইন্নামা-তৃ 'আদূনা লাওয়া-ক্বি'। যা মেঘসমূহকে পৃথক করে দেয়, (৫) আর যিকির নিক্ষেপকারীর (৬) অনুক্তনার কিংবা ভয়ের. (৭) নিক্যই প্রতিশ্রুতি অবশাজারী,

نَا النَّجُو النَّجُو الْمُسْتُ ٥٥ إِذَا السَّهَاءَ فَرِجْتُ ٥٠ إِذَا الْجِبَالُ نَسِفْتٍ * عاملات عليه النَّجُو المُرسِّق و إِذَا السَّهَاءَ فَرِجْتُ ٥٠ وَإِذَا الْجِبَالُ نَسِفْتِ *

৮। ফাইযান্ নুজ্মু তুর্মিসাত্। ৯। অইযাস্ সামা — য়ু ফুরিজ্বাত্। ১০। অইযাল্ জ্বিবা-লু নুসিফাত্ (৮) আর যখন তারকাসমূহ জ্যোতিহীন হয়ে পড়বে, (৯) আর যখন আকাশ বিদীর্ণ হবে, (১০) আর যখন পাহাড়সমূহ উড়িয়ে বেড়াবে

@و إذا الرسل اقتت @لا مي يو إلجلت @ليو رَ الفصل @و ما ادريك و إذا الرسل اقتت @لا من يو إلجلت @ليو را الفصل وما ادريك

১১। অইবার্ রুসুলু উক্ ক্রিতাত্ । ১২। লি আইয়িয় ইয়াওমিন্ উজ্জ্বিলাত্। ১৩। লিইয়াওমিল্ ফাছ্ল্। ১৪। অমা ~ আদ্র-কা
(১১) যখন রাসলরা সমবেত হবে. (১২) কোন দিবসের জন্য স্থগিতঃ (১৩) বিচার দিবসের জন্য, (১৪) আপনি কি জানেন.

আয়াত-২৮ঃ অর্থাৎ আমি ুযখন চাই, তাদেরকে ধ্বংস করে তাদের ন্যায় অন্য লোক সৃষ্টি করতে পারি। অথবা এই অর্থও হতে পারে

যে, হে রাসুল! তাদের পরিবর্তে আপনার জন্য অন্য মানুষ সৃষ্টি করতে পারি। যেমন উতবার স্থলে তার ছেলে হোযাইফা (রাঃ) কে এবং ওয়ালিদের স্থলে তার ছেলে খালেদ (রাঃ) কে দ্বীনের সাহায্যকারী বানিয়ে দিলেন। (তাফঃ হক্কানী) আয়াত-৩০ঃ অর্থাৎ আমি সব বিষয়ের বিস্তারিত বর্ণনা করে সন্দেহ দূরীভূত করে দিয়েছি। বুঝতে বাধা সৃষ্টিকারী সকল বাঁধা নিরসন করে দেয়া হয়েছে। বাকী আছে শুধু বান্দাহর ইচ্ছা। কিন্তু আল্লাহ এর ইচ্ছা ছাড়া কেউই এ পথে চলতে পারে না। শুধু বান্দাহর ইচ্ছায় না কোন কল্যাণ সাধিত হয়, আর না অকল্যাণ দূরীভূত হয়।

50 N / h মা-ইয়াওমুল্ ফাছ্ল্। ১৫। অইলুঁই ইয়াওমায়ি যিল্লিল্ মুকায্যিবীন্। ১৬। আলাম্ নুহলিকিল্ আওয়্যালীন্। ১৭। ছুম্মা নুত্বি উহ্মুল্ বিচার দিবস কি? (১৫) সেদিন মিথ্যাচারীদের দুর্ভেগ। (১৬) আমি কি পূর্ববর্তীদেরকে ধ্বংস করি নিং (১৭) পরবর্তীদেরকে অনুগামী لِكَ نَفْعَلُ بِالْهِجِرِ مِينَ®ويا আ-থিরীন্। ১৮। কাযা-লিকা নাফ্'আলু বিল্মুজু রিমীন্। ১৯। অইলুঁই ইয়াওমায়িযিল্ লিল্মুকায্যিবীন্। ২০। আলাম্ করে দিব। (১৮) অপরাধীদের প্রতি আমি এরূপই করে থাকি। (১৯) আর সেদিন মিথ্যাচারীদের দুর্ভোগ। (২০) তোমাদেরকে ء مهير، ﴿ فجعلنه کی قرار مـ নাখ্ লুক্কুম্ মিম্ মা — য়িম্ মাহীনিন্। ২১। ফাজ্বা'আল্না-হু ফী কুর-রিম্ মাকীনিন্। ২২। ইলা-কুদারিম্ মা'লূমিন্ কি আমি তুচ্ছ পানি দিয়ে সৃষ্টি করি নি? (২১) অতঃপর ওকে আমি নিরাপদ স্থানে রেখেছি। (২২) এক নির্দিষ্ট সময় পর্যন্ত। القبرون ﴿ ويل يومِئِلٍ إ ২৩। ফাক্বুনার্না-ফানি'মাল্ ক্ব-দিরূন্। ২৪। অইলুঁই ইয়াওমায়িযিল্ লিল্ মুকায্যিবীন্। ২৫। আলাম্ নাজু 'আলিল্ (২৩) পরিমিত করলাম, কত নিপুণ স্রষ্টা! (২৪) সেদিন মিথ্যাচারীদের বড়ই দুর্ভোগ (২৫) যমীনকে কি ধারণকারীরূপে کفاتا⊕احیاءو[مواتا؈جعلنا فیهارواسے ؍شہ আর্দোয়া কিফা-তান্ ২৬। আহ্ইয়া — য়াঁও অ আম্ওয়া-তাঁও ২৭। অজ্বা'আল্না-ফীহা-রওয়া-সিয়া শা-মিখাতিঁও অআস্ক্বাইনা-কুম্ আমি তোমাদের জন্য বানাই নি?। (২৬) জীবিত ও মৃতদের? (২৭) আর আমি তাতে দৃঢ় উচ্চ পর্বতমালা রেখেছি, সুপেয় পানি – য়ান্ ফুর-তা-। ২৮। অইলুঁই ইয়াওমায়িযিল্ লিল্মুকায্যিবীন্। ২৯। ইন্ত্বোয়ালিক্ট্ ~ ইলা-মা-কুন্তুম্ বিহী তুকায্যিবূন্। দিয়েছি পান করতে। (২৮) সেদিন মিথ্যাচারীদের বড়ই দুর্ভোগ। (২৯) বলা হবে, যাকে অমান্য করতে, সেদিকে চল। / ⊚ୁ_ ৩০। ইন্ত্বোয়ালিক্টু ~ ইলা-জিল্লিন্ যী ছালা-ছি শু'আবিল্। ৩১। লা -জোয়ালীলিওঁ অলা-ইয়ুগ্নী মিনাল্ লাহাব্। (৩০) (তাদেরকে বলা হবে) ধাবিত হও তিন শাখা বিশিষ্ট ছায়ার দিকে। (১) (৩১) না শীতল, না আগুন থেকে রক্ষা করে। ৩২। ইন্নাহা-তার্মী বিশাররিন্ কাল্ কুছ্র। ৩৩। কাআন্নাহ্ জ্বিমা-লাতুন্ ছুফ্র। ৩৪। অইলুঁই ইয়াওমায়িযিল্ লিল্মুকায্যিবীন্। (৩২) দালান সদৃশ স্কুলিঙ্গ নিক্ষেপ করবে। (৩৩) পীত বর্ণ উদ্ভীতৃল্য। (৩৪) সেদিন মিথ্যাচারীদের দারুণ দুর্ভোগ। আয়াত-২৯ ঃ অর্থাৎ সেদিন মিথ্যাবদীদেরকে বলা হবে, তোমরা সে বস্তুর দিকে চুল, যাকে তোমরা দুনিয়াতে অবিশ্বাস্ কুরছিল। (জাঃ বয়াঃ) ২। এ ছায়ার দ্বারা সে ছায়া উদ্দেশ্য যা দৌর্যথ হতে বের হর্বে। এর অধিক পরিমাণে হওয়ার কারণে উপরে উঠে ফেটে তিন খণ্ডে বিভক্ত হবে । হিসাব-নিকাশ্ শেষ হওয়া পর্যন্ত ক্রাফেররা এর দ্বারা ঘেরাও অবস্থায় থাকবে। আয়াত-৩৩ঃ অর্থাৎ অট্টালিকার সাথে উপমা দেয়াটা যদি উচ্চতার কারণে ইয়ে থাকে, তবে উটের সাথে উপমা দেয়া হবে বৃহদাকারের কারণে। আর উপমা বৃহদাকারের কারণে দেয়া হয়ে থাকে, পীতবর্ণ উষ্ট্রসমূহ এর অর্থ এই হবে, যে অগ্নি স্কুলিঙ্গ প্রথম অবস্থায় আকারে অট্টালিকার ন্যায় বড় থাকে পরে ভেঙ্গে ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র অংশে বিভক্ত হয়ে উষ্ট্রাকারে যমীনে পতিত হয়। (ফাওঃ ওছঃ)

@هنايو الاينطِقون@ولايؤذن لهرفيعتنِ رون®ويل يومئنٍ لِا ৩৫। হা-যা-ইয়াওমু লা-ইয়ান্ত্বিহু ূনা। ৩৬। অলা-ইয়ু "যানু লাহুম্ ফাইয়া তাযিরূন্। ৩৭। অইলুঁই ইয়াওমায়িযিল্ লিল্মুকায্যিবীন্। (৩৫) এ দিনে কথা বলতে পারবে না। (৩৬) ওযর পেশের অনুমতিও দেয়া হবে না। (৩৭) সেদিন মিথ্যাচারীদের দারুণ দুর্ভোগ। ®هنايو الفصلِ، جمعنكمر والأولِين®فإن كان لكركيّن فكر ৩৮। হা-যা-ইয়াওমুল্ ফাছ্লি জামা'নাকুম্ অল্ আউয়্যালীন্।৩৯।ফাইন্ কা-না লাকুম্ কাইদুন্ ফাকীদূন্। (৩৮) এটাই বিচার দিন, তোমাদেরকে ও পূর্ববর্তীদেরকে জড় করব। (৩৯) ষড়যন্ত্র থাকলে আমার বিরুদ্ধে ব্যবহার কর। ৪০। অইলুঁই ইয়াওমায়িযিল্ লিল্মুকায্যিবীন্। ৪১। ইন্নাল্ মুত্তান্ধীনা ফী জিলা-লিঁও অউ'ইয়ূৰ্নিও। ৪২। অফাওয়া-কিহা মিম্মা-(৪০) আর বড়ই দুর্ভোগ সেদিন মিখ্যাচারীদের জন্য। (৪১) নিশ্চয়ই মুন্তাকীরা ছায়া ও ঝর্ণায় থাকবে, (৪২) তাদের কাংক্ষিত ফল یشتهون®کلواواشربوا هِنیئا بِها کنت_{مر}تعهلون®انا کلل*ا*⊇ ذ ইয়াশ্তাহূন্। ৪৩ । কুলৃ অশ্রাবৃ হানী — য়াম্ বিমা-কুন্তুম্ তা'মালূন্। ৪৪ । ইন্না-কাযা-লিকা নাজু ্যিল্ মূলের মধ্যে, (৪৩) বলা ইবে, তোমাদের কর্মের বিনিময়ে তৃপ্তিতে খাও, পান কর। (৪৪) আমি এভাবেই পুণ্যবানদের مكلِّ بِين ۞ كلوا وتهتعـوا قِلْ মুহ্সিনীন্। ৪৫। অইলুঁই ইয়াওমায়িযিল্ লিল্মুকায্যিবীন্। ৪৬। কুলূ অতামাতা উ ক্বালীলান্ ইন্নাকুম প্রতিদান দিয়ে থাকি। (৪৫) সেদিন বড়ই দুর্ভোগ মিথ্যাচারীদের, (৪৬) আরো কিছু দিন খাও, উপভোগ কর, তোমরা @ ويىل يـومئِـلٍ لِلهلابِين @ و إذا قِيل । ৪৭। ওয়াইলুঁই ইয়াওমায়িযিল্ লিল্মুকায্যিবীন্। ৪৮। অইযা-ক্বীলা লাহ্মুর্কা'উ লা-অপরাধী। (৪৭) সেদিন যারা পাপী তাদের দারুণ দুর্ভোগ। (৪৮) আর তাদেরকে যখন রুকৃ'র কথা বলা হয়, তখন তারা لاير كعون@ويل يومئِلٍ لِلهكلِ بِين@فبِا ي حربينٍ بعل «يؤ مِنو ইয়ার্কা'ঊন্। ৪৯। ওয়াইলুঁই, ইয়াওমায়িযিল্ লিল্মুকায্যিবীন্। ৫০। ফাবিআইয়্যি হাদীছিম্ বা'দাহূ ইয়ু"মিনূন্। রুকু করে না(নামায পড়ে না)।(৪৯) সেদিন পাপীদের বড়ই দুর্ভোগ। (৫০) আর কোরআন ছাড়া কিসে ঈমান আনবে। আয়াত-৩৬ ঃ অর্থাৎ তোফা ভোগের এ দুনিয়ায় কিছু দিন খাওয়া-দাওয়া করে নাও এবং আরাম-আয়েশে দিনাতীপাত করে নাও। তোমরা তো অপরাধী; অবশেষে তোমাদেরকে কঠোর আয়াব উপভোগ করতে হবে। পয়গাম্বরদের মাধ্যমে এ কথা দুনিয়াতে মিথ্যারোপকারীদেরকেই বলা হয়েছে। উদ্দেশ্য হল, ক্ষণস্থায়ী আরাম-আয়েশের পর তোমাদের কপালে আযাবই আযাব নির্ধারিত রয়েছে। (আবৃ হাইয়্যান) আয়াত-৪৬ঃ অর্থাৎ কোরআন্ অপেক্ষা উত্তম পরিপূর্ণ এবং কার্যকর বর্ণনা আর কিসের হতে পারে। আর এ মিথ্যাবাদীরা এর উপর বিশ্বাস স্থাপন না করলে তার কিসের উপুর বিশ্বাস স্থাপন করবে? কোরআনের পর অন্য আসমানী কিতাব আসবে কি? (ফাণ্ডঃ ওছঃ) আয়াত-৪৮ঃ মুফাচ্ছিরীনে কেরাম এ আয়াতের তাফসীরে রুক্'র অর্থ দুভাবে করেছেন, রুক্'র আভিধানিক অর্থ মস্তক অবনত করা, কোন নির্দেশ মাথা নত করে মৈনে নেয়া, আর পারিভাষিক অর্থ নামায়ের মধ্যে শরীয়ত নির্ধারিত পদ্ধতিতে সাৃথা নত করা। এ উভয় অর্থই এ আয়াতে প্রযোজ্য হতে পারে বলে তারা মন্তব্য করেছেন। আভিধানিক অর্থ যদি প্রযোজ্য হয় তখন আয়াতের অর্থ দাঁড়াবে, "তাদেরকে যখন আল্লাহর আদেশ-নিষেধ মেনে চলতে নির্দেশ দেয়া হয়, তখন তারা তা অবনত মস্তক মেনে নেয় না, এ অর্থই অধিকাংশ তাফসীরকার প্রাধান্য দিয়েছেন। আর যদি পারিভাষিক অর্থ মতে অর্থ করা যায়, তাহলে অর্থ হবে, রুকু; কিন্তু এখানে রুকু বলতে পূর্ণ নামাযুকেই বুঝানো হয়েছে। অর্থাৎ "তাদেরকে যখন নামায ক্বায়েমের নির্দেশ দেয়া হয়, তখন তারা নামায কুরিয়ম করৈ না। এ অর্থকেও অনেক মুফাচ্ছির অনুমোদন কুরেছেন। (অতএব যারা আল্লাহর আদেশ-নিষেধ মানে না বা নামায কায়েমে করে না, তারা চরিত্রে মিথ্যাবাদী।) আর কেয়ামত দিবসে মিথ্যাবাদীদের জন্যে ধ্বংস অনিবার্য, অনন্তর তারা কোরআনের প্রতি ঈমান না আনলে আর কোন জিনিসের প্রতি ঈমান আনবে?- বলে আল্লাহ পাক প্রশ্ন রেখেছেন, আজ পর্যন্ত তার জবাব নেই।